TomTom Via

1. Contenido de la caja

- TomTom Via incluye el soporte Easy Click

- Cable USB

- Cargador USB para automóvil o Receptor de tráfico RDS-TMC, en función del producto

Para comprobar el contenido del producto, consulte la lista de contenidos de la caja en el paquete del producto.

- Instrucciones de instalación

2. Léame primero

Montaje del dispositivo en el coche

Asegúrese de que tanto el soporte como el parabrisas están limpios y secos antes de fijar el soporte. Coloque el dispositivo de manera que no interfiera con la vista de la carretera o con alguno de los controles del coche.

Para fijar el soporte , presione la ventosa firmemente contra el parabrisas en una zona en la que el cristal esté plano. A continuación, gire el agarre situado cerca de la base del soporte hacia la derecha hasta que oiga un clic.

Conecte un extremo del cable en el salpicadero del coche y el otro extremo en la parte inferior del navegador.

Encendido y apagado

Para iniciar el navegador, mantenga presionado el botón de encendido hasta que vea la pantalla de inicio. La primera vez que conecte el dispositivo, es posible que tarde en iniciarse.

Configuración

Importante: asegúrese de seleccionar el idioma correcto, ya que será el que se use para todos los textos que aparezcan en pantalla.

Al encender por primera vez su dispositivo, debe responder algunas preguntas para configurarlo. Responda las preguntas tocando la pantalla.

Recepción GPS

Cuando inicia por primera vez el navegador TomTom Via, el dispositivo puede necesitar unos minutos para determinar su posición GPS y mostrar su ubicación actual en el mapa. En el futuro su posición podrá localizarse con mayor rapidez, normalmente en unos segundos.

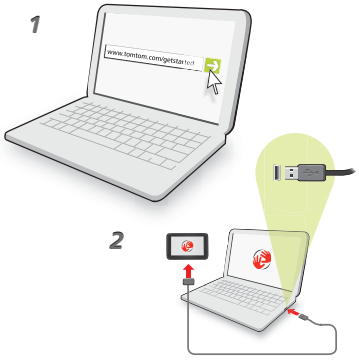
Para asegurar una buena recepción GPS, debe usar el dispositivo en el exterior. A veces, los objetos grandes, como edificios altos, pueden interferir en la recepción.

Acerca de MyTomTom

MyTomTom le permite administrar el contenido y los servicios de su navegador TomTom Via, así como acceder a la comunidad TomTom. Se inicia sesión en MyTomTom a través de la página web de TomTom. Le aconsejamos que conecte con frecuencia el navegador a MyTomTom para asegurarse de que siempre cuenta con las últimas actualizaciones.

Sugerencia: le recomendamos que utilice una conexión a Internet de banda ancha siempre que conecte su navegador a MyTomTom.

Configuración de MyTomTom



Para configurar MyTomTom, haga lo siguiente:

1. Conecte el ordenador a Internet.
2. Abra el navegador y vaya a **www.tomtom.com/getstarted**.
3. Haga clic en **Descargar ahora**.

   Su explorador descargará la aplicación de asistencia de TomTom, que tendrá que instalar en el ordenador para conectar el navegador a MyTomTom. Siga las instrucciones de la pantalla si se le solicita información durante la descarga.
4. Cuando se le solicite, conecte el navegador al ordenador con el cable USB. A continuación, encienda su navegador.

   A continuación, se reconocerá el navegador, se realizará una copia de seguridad y se instalarán las actualizaciones más recientes.

Importante: debe enchufar el conector USB directamente al puerto USB del ordenador y no al concentrador USB ni a un puerto USB del teclado o el monitor.

Una vez instalada la aplicación de asistencia de TomTom, podrá acceder a MyTomTom desde la zona de notificaciones del escritorio.

Sugerencia: cuando conecte el navegador al ordenador, MyTomTom le informa de si hay actualizaciones para su navegador.

El dispositivo no se inicia

En algunos casos, es posible que el navegador TomTom Via no se inicie correctamente o que no responda a sus toques en la pantalla.

En primer lugar, compruebe que la batería esté cargada correctamente. Para cargar la batería, conecte el dispositivo al cargador de coche. La batería puede tardar en cargarse por completo hasta 2 horas.

Si esto no resuelve el problema, puede volver a reiniciar el dispositivo. Para ello, mantenga pulsado el botón de on/off durante 15 segundos y súeltelo cuando el dispositivo comience el reinicio.

Carga del dispositivo

La batería del navegador TomTom Via se carga cuando lo conecta al cargador para automóvil o al ordenador.

Importante: debe enchufar el conector USB directamente al puerto USB del ordenador y no al concentrador USB ni a un puerto USB del teclado o el monitor.

Cuide de su navegador

No deje nunca a la vista el TomTom Via o sus accesorios cuando salga del coche, ya que pueden ser un objetivo fácil para los ladrones.

Es importante que cuide el dispositivo:

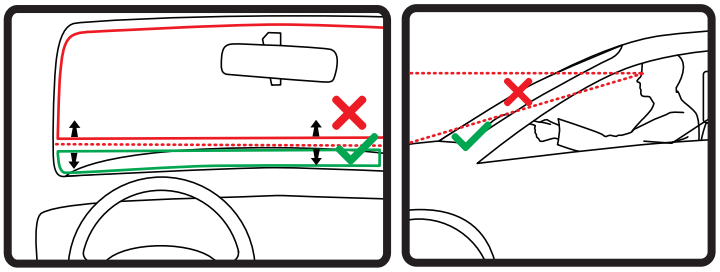
- El navegador no ha sido diseñado para su uso a temperaturas extremas y, si lo hiciese, podrían ocasionarse daños permanentes. La exposición prolongada a la luz solar puede provocar un deterioro prematuro del rendimiento de la batería.
- No abra la carcasa del dispositivo bajo ninguna circunstancia. Puede ser peligroso y anulará la garantía.
- Limpie o seque la pantalla del dispositivo con un paño suave. No utilice ningún líquido limpiador.

3. Seguridad

Instalación de la montura

Piense bien dónde va a fijar la montura en el coche. El soporte no debería bloquear ni interferir con:
- Su visión de la carretera
- Los mandos del coche
- Los espejos retrovisores
- El airbag

Con el navegador en el soporte, debería poder cogerlo fácilmente sin necesidad de inclinarse ni estirarse. La montura puede fijarse al parabrisas, a la ventanilla lateral o al salpicadero utilizando en este caso un disco para soporte en salpicadero. Los diagramas siguientes muestran dónde puede fijar el soporte de manera segura.



TomTom ofrece también soluciones de montaje alternativas para el navegador TomTom. Para obtener más información sobre los discos de montaje en el salpicadero y soluciones de montaje alternativas, visite **tomtom.com/accessories**.

Configuración de seguridad

Se recomienda utilizar la configuración de seguridad para garantizar el máximo grado de seguridad posible mientras conduce.

Éstas son algunas de las opciones incluidas en la configuración de seguridad:
- Mostrar principales botones de menú mientras se conduce
- Mostrar alertas de seguridad
- Avisar cuando se conduce más rápido de lo permitido

El uso de los comandos de voz para controlar su TomTom Via también garantizará una conducción más segura.

4. Planificación de una ruta

Importante: por motivos de seguridad y para reducir las distracciones mientras conduce, planifique las rutas antes de empezar a conducir.

Para planificar una ruta en el TomTom Via, haga lo siguiente:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.

2. Toque **Ir a...**
3. Toque **Dirección**.

Sugerencia: la primera vez que planifique una ruta, se le pedirá que seleccione un país, un estado o una zona geográfica. Su selección se guardará y utilizará para todas las rutas futuras hasta que cambie este ajuste.

Puede cambiar este ajuste tocando la bandera antes de seleccionar una ciudad.

4. Introduzca el nombre del pueblo o la ciudad.

Sugerencia: en lugar de escribir la dirección, toque el botón del micrófono para introducir la dirección diciéndosela al Via.

- Mientras escriba, aparecerán en la lista pueblos con nombres similares.
- Cuando aparezca en la lista la ciudad o el pueblo correcto, toque el nombre para seleccionar el destino.

5. Introduzca el nombre de la calle.
   - Mientras escriba, aparecerán en la lista calles con nombres similares.
   - Cuando aparezca en la lista el nombre de calle correcto, toque el nombre para seleccionar el destino.

6. Introduzca el número de la casa y luego toque **Hecho**.

7. El lugar se muestra en el mapa. Toque **Seleccionar** para seguir o toque **Atrás** para introducir otra dirección.

Sugerencia: si quiere que su destino final sea un aparcamiento, toque **Aparcamiento cerca** y seleccione una posición en la lista de estacionamientos cercanos al destino general.

8. Seleccione el tipo de ruta que desea planificar.

9. Cuando se muestre la ruta, toque **Hecho**.
   - Para obtener más información sobre la ruta, toque **Detalles**.
   - Para planificar una ruta diferente, toque **Cambiar ruta**.

El TomTom Via empezará a guiarle a su destino mediante instrucciones habladas e indicaciones en pantalla.

Resumen de ruta

El resumen de ruta muestra una descripción general de su ruta, la distancia que le falta para llegar a su destino y el tiempo restante previsto de viaje.

Para ver el resumen de ruta, toque el panel derecho de la barra de estado en la Vista de conducción, o bien, toque **Ver ruta** en el menú principal y, a continuación, toque **Mostrar resumen de ruta**.

Cuando se usa con TomTom Traffic, el resumen de ruta muestra una descripción general de la ruta, la distancia que le falta para llegar a su destino, el tiempo restante previsto de viaje y la información de tráfico sobre los retrasos previstos en la ruta.

La pantalla de resumen de ruta muestra una vista general de la ruta, la distancia restante a su destino, el tiempo de viaje restante estimado y los retrasos esperados en la ruta con la información de IQ Routes sobre velocidades reales en carretera.

Utilizar su voz para planear una ruta

En lugar de tocar la pantalla para planear una ruta, puede utilizar su voz para planear dicha ruta.

Para obtener más información sobre cómo planificar una ruta mediante voz, consulte *Instrucciones y control por voz*.

Destinos frecuentes

Si con frecuencia realiza viajes a los mismos destinos, puede configurar su TomTom Via para que cada vez que se inicie le pregunte si desea planear una ruta hasta una de estas posiciones. Esta opción es más rápida que el proceso normal de planear una ruta.

Para seleccionar un destino nuevo, toque **Configuración de inicio** en el menú Configuración y después seleccione **Pedir un destino**. A continuación, seleccione el botón que desea usar para este destino y responda a las preguntas sobre este.

Mostrar mis destinos frecuentes

Puede configurar el TomTom Via para que cada vez que se inicie el dispositivo le pregunte si desea planear una ruta hasta uno de los destinos que visita con más frecuencia.

Para modificar este ajuste, siga los siguientes pasos:

1. Toque **Configuración de inicio** en el menú Configuración y, a continuación, seleccione **Pedir un destino**.
2. Toque **Sí** y, a continuación, toque **Sí** de nuevo para comenzar a introducir la información sobre el destino.

3. Seleccione un símbolo para el destino y toque **Hecho** para establecer el símbolo y finalmente toque **Sí**.

Sugerencia: para agregar nuevos destinos, seleccione uno de los símbolos numerados e introduzca el nombre del botón del nuevo destino.

4. Toque **Sí** y, si se le pide, introduzca un nuevo nombre; a continuación, toque **Hecho**.
5. Introduzca los datos de la dirección del mismo modo que introduce una dirección cuando planea una ruta. A continuación toque **Hecho**.
6. Si desea establecer más destinos, repita los pasos descritos anteriormente. Si no, toque **Hecho**.

   Se le preguntará si desea modificar la imagen de inicio.
7. Si desea cambiar la imagen, toque **Sí** y siga las instrucciones que se muestran en la pantalla. Si no, toque **No**.

Cada vez que se inicia el TomTom Via, se le preguntará si desea planear una ruta. Si toca **Cancelar**, se le mostrará el Menú principal.

Uso de las horas de llegada

Cuando planifique una ruta, el TomTom Via le preguntará si necesita llegar a una hora determinada.

Toque **Sí** para introducir una hora preferida de llegada.

El Via calculará su hora de llegada y le mostrará si llega puntual.

También puede utilizar esta información para calcular cuando necesita partir. Si el Via le muestra que llegará 30 minutos antes, puede esperar y salir 30 minutos después, para no llegar temprano.

La hora de llegada se recalcula de manera constante durante el viaje. La barra de estado muestra si llegará puntual o llegará tarde, como se indica abajo:

+55 min	Llegará 55 minutos antes de la hora de llegada introducida. Si la hora de llegada calculada señala que llegará más de cinco minutos antes de la hora introducida por usted, aquélla se mostrará en verde.
+3 min	Llegará tres minutos antes de la hora de llegada introducida por usted. Si la hora de llegada calculada señala que llegará menos de cinco minutos antes de la hora introducida por usted, aquélla se mostrará en amarillo.
-19 min	Llegará 19 minutos tarde. Si la hora de llegada calculada señala que llegará más tarde de la hora introducida por usted, aquélla se mostrará en rojo.

Preferencias de barra de estado

Toque **Configuración de barra de estado** en el menú Configuración para activar o desactivar las notificaciones de hora de llegada.

Para activar las notificaciones de hora de llegada, seleccione **Margen**.

Opciones del menú Navegación

Si toca **Ir a...**, podrá establecer su destino de muchas maneras, además de mediante la introducción de la dirección. Las otras opciones se listan a continuación:

Casa	Toque este botón para navegar hasta su posición de Casa. Probablemente esta sea la opción que más utilice.
Favorito	Toque este botón para seleccionar un Favorito como su destino.
Dirección	Toque este botón para introducir una dirección como su destino.
Destino reciente	Toque este botón para seleccionar su destino en una lista de lugares que ha utilizado recientemente como destino.
Punto de interés	Toque este botón para navegar hasta un Punto de interés (PDI).
Punto del mapa	Toque este botón para seleccionar un punto en el mapa como su destino utilizando el explorador de mapa.
Latitud Longitud	Toque este botón para introducir un destino usando los valores de latitud y longitud.
Posición de la última parada	Toque este botón para seleccionar su última posición registrada como su destino.

Planificar una ruta de antemano

Puede utilizar su TomTom Via para planear una ruta con antelación, seleccionando su punto de partida y su destino.

Aquí tiene algunas razones para planear una ruta con antelación:

- Saber cuánto va a durar un viaje antes de partir.

  También puede comparar tiempos de viaje para la misma ruta a distintas horas del día o en diferentes días de la semana. Su Via utiliza IQ Routes al planear una ruta. IQ Routes calcula las rutas basándose en las velocidades reales medias medidas en las carreteras.

- Estudie la ruta de un viaje que esté planeando.
- Compruebe una ruta para alguien que venga a visitarle y explíquele la ruta con detalle.

Para planear una ruta por adelantado, siga estos pasos:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque el botón de la flecha para ir a la siguiente pantalla del menú y toque **Planificar ruta**.

Preparar ruta

Este botón aparecerá cuando no haya una ruta planificada en el Via.

3. Seleccione el punto de partida de su viaje de la misma manera que seleccionaría su destino.
4. Establezca el destino de su viaje.
5. Elija el tipo de ruta que se debería planear.
   - **Ruta más rápida** - la ruta mediante la que se tarda menos.
   - **Ruta ecológica**: la ruta con menos gasto de combustible para su viaje.
   - **Ruta m**ás corta - la distancia más corta entre los lugares que ha establecido. Esta puede que no sea la ruta más rápida, especialmente si la ruta más corta pasa a través de un pueblo o ciudad.
   - **Evitar autopistas** - una ruta que evita las autopistas.
   - **Ruta peatonal** - una ruta diseñada para realizar el viaje a pie.
   - **Ruta en bicicleta** - una ruta diseñada para realizar el viaje en bicicleta.
6. Elija la fecha y la hora del viaje que está planificando.

   Su Viausa IQ Routes para averiguar cuál es la mejor ruta posible en ese momento. Eso es útil para ver lo que se tarda en realizar un viaje a distintas horas del día o en distintos días de la semana.
7. Su TomTom Via planea la ruta entre los dos lugares seleccionados.

Visualización de información sobre la ruta

Puede acceder a estas opciones para la última ruta que planificó tocando **Ver ruta** en el Menú Principal o el botón **Detalles** en la pantalla de resumen de ruta.

Podrá seleccionar las siguientes opciones:

Mostrar instrucciones	Toque este botón para obtener una lista de todas las instrucciones de la ruta. Es una función muy útil si necesita explicarle una ruta a alguien.
Mostrar mapa de ruta	Toque este botón para obtener una visión general de la ruta con ayuda del explorador de mapa.
Mostrar demo de ruta	Toque este botón para ver una demo del viaje. Se puede interrumpir la demo en cualquier momento tocando la pantalla.

Mostrar resumen de ruta	Toque este botón para abrir la pantalla de resumen de ruta.
Mostrar destino	Toque este botón para obtener una vista previa de su destino. Puede ir a un aparcamiento cercano a su destino, llamar a su destino si conoce el número de teléfono y ver cualquier información disponible sobre su destino.
Mostrar tráfico en ruta	Toque este botón para ver todas las incidencias de tráfico en su ruta. ***Nota****este botón sólo se muestra, si hay un Receptor de tráfico RDS-TMC conectado al dispositivo. La información de tráfico no está disponible en todos los países o zonas geográficas. Para obtener más información sobre los servicios de información de TomTom Traffic, visite* ***tomtom.com/services****.*

5. Control por voz

Acerca del control por voz

En lugar de tocar la pantalla para controlar el TomTom Via, puede utilizar su voz para controlar el Via.

Por ejemplo, para subir el volumen del Via puede decir "Subir volumen".

Para ver la lista de comandos disponibles, toque **Ayuda** en el menú principal y luego toque **Manuales de productos**. A continuación, toque **¿Qué puedo decir?**

Importante: el control por voz requiere una voz de ordenador. Si en el TomTom Via no hay instaladas voces de ordenador, la prestación no estará disponible.

Para seleccionar una voz de ordenador, toque **Voces** en el menú Configuración y, a continuación, toque **Cambiar voz** y seleccione una voz de ordenador.

Cómo utilizar el control por voz

Para activar el control por voz y mostrar el botón en la Vista de conducción, toque **Cree su propio menú** en el menú Configuración y seleccione la casilla de verificación de **Control por voz**.

Para desactivar el control por voz y ocultar el botón en la Vista de conducción, toque **Cree su propio menú** en el menú Configuración y anule la selección de la casilla de verificación de **Control por voz**.

El siguiente ejemplo muestra cómo usar el control por voz para planificar un viaje a la dirección de su casa.

1. Toque el botón del micrófono en la vista de conducción para encender el micrófono.

   El control del micrófono aparecerá en la parte derecha de la pantalla.

2. Cuando oiga el tono, diga: "Ir a casa".

   Mientras esté hablando, el control del micrófono le mostrará el volumen al que el navegador oye su voz:

   Una barra verde significa que el navegador oye su voz.

   Una barra roja significa que su voz suena a un volumen demasiado alto para que el navegador reconozca palabras individuales y entienda todo lo que dice.

   Una barra roja significa que su voz suena a un volumen demasiado bajo para que el navegador reconozca palabras individuales y entienda todo lo que dice.

   En algunas frases, el Via repite lo que usted dice y le pide confirmación.

3. Si la orden es correcta, diga, "Sí".

   Si la orden es incorrecta, diga "No" y repítala después de oír el tono.

El Via planificará una ruta desde su posición actual a la dirección de su casa.

Sugerencia: para que su Via no siga escuchando órdenes, diga: "Atrás", "Cancelar", "Salir" o simplemente toque la pantalla.

Planificación de un viaje utilizando su voz

Importante: por motivos de seguridad y para reducir las distracciones mientras conduce, planifique las rutas antes de empezar a conducir.

***Nota**: no se puede planificar una ruta mediante voz en todos los mapas de todos los países ni en todos los idiomas.*

Para planificar una ruta hasta una dirección utilizando el habla, haga lo siguiente:

1. Toque el botón control por voz en la Vista de conducción.
2. Cuando oiga el tono, diga: "Ir a dirección".
3. Diga el nombre de la población.

   El Via mostrará una lista de poblaciones que suenan de forma semejante al nombre que haya pronunciado y le dirá cuál de ellas encabeza la lista.

   Si la población que oye es la misma que la que ha solicitado, diga: "Hecho", "Aceptar", "Sí", "Uno" o toque la población que encabeza la lista.

   Si la población que oye es incorrecta pero la población correcta figura en la lista, diga el número situado junto a esta última o toque el nombre de la población.

   Por ejemplo, si la ciudad correcta es Rotterdam y esta población aparece en el tercer lugar de la lista, puede decir "tres" o tocar el nombre, **Rotterdam**.

   Si el nombre no aparece en la lista, diga "Atrás" o "No", o bien, toque **Atrás** para volver a la pantalla anterior y volver a decir el nombre de la ciudad al oír el tono.

4. Diga el nombre de la calle.

   El Via mostrará una lista de nombres de calle que suenan de forma semejante al nombre que haya pronunciado y le dirá cuál de ellos encabeza la lista.

   Si el nombre de calle que oye es el mismo que el que ha pedido, diga: "Hecho", "Aceptar", "Sí", "Uno" o toque el nombre de calle que encabeza la lista.

Sugerencia: es posible que distintas posiciones tengan el mismo nombre, como por ejemplo una carretera que abarque varios códigos postales. En este caso, deberá consultar la pantalla y tocar la posición correcta.

Si el nombre de calle que oye es incorrecto pero el nombre de calle correcto figura en la lista, diga el número situado junto a este último o toque el nombre de la calle.

Si el nombre de la calle no aparece en la lista, diga "Atrás" o "No", o bien, toque **Atrás** para volver a la pantalla anterior y volver a decir el nombre de la calle al oír el tono.

5. Diga el número de la casa.

Importante: los números deben decirse en el mismo idioma que los nombres de botones y los menús del TomTom Via.

Deberá pronunciarlos de la misma manera que normalmente dice un número, es decir mediante una frase, no mediante cada unidad por separado. Así, 357 se pronunciará: "trescientos cincuenta y siete".

Si el número aparece correctamente, diga: "Hecho", "Aceptar", o bien toque el teclado para introducir el número.

Si el número aparece incorrectamente, diga: "Atrás", "No", o bien toque la tecla de retroceso y repita el número.

Sugerencia: si dice "Atrás" cuando no se muestran números en la pantalla, el Via le llevará a la pantalla anterior.

Cuando el número se muestre correctamente, diga "Hecho" o "Aceptar." De forma alternativa, introduzca el número tocando la pantalla.

6. Cuando se haya calculado la ruta y aparezca el resumen de ruta, toque **Hecho**.

El TomTom Via empezará a guiarle a su destino mediante instrucciones habladas e indicaciones en pantalla.

Introducción de direcciones con su voz

Importante: por motivos de seguridad y para reducir las distracciones mientras conduce, planifique las rutas antes de empezar a conducir.

Aunque no utilice el control por voz para empezar a planificar un viaje, puede introducir la dirección usando su voz.

Para comenzar a planificar un viaje, toque **Ir a...** en Menú principal y a continuación, toque **Dirección**.

Para introducir su destino utilizando su voz, toque uno de los siguientes botones:

Dirección hablada	Toque este botón para introducir una dirección utilizando sólo el habla. **Dirección hablada** le ayudará a introducir información sin tocar la pantalla. Esta opción reconoce los siguientes términos hablados: • Comandos: Sí, No, Atrás, Hecho, Aceptar, Cruce. • Nombres de calle • Ciudades, pueblos y sus centros • Favoritos, códigos postales y PDI • Planificar ruta alternativa, Recalcular original, Evitar calle bloqueada, Evitar retrasos, Viajar por... y Destino reciente. • Números. Deberá pronunciarlos de la misma manera que normalmente dice un número, es decir mediante una frase, no mediante cada unidad por separado. Así, 357 se pronunciará: "trescientos cincuenta y siete".
	Toque este botón situado en la base del teclado para usar el habla para introducir una dirección. Cuando este botón se muestre en gris, no podrá utilizar el habla para introducir una dirección. Este botón está disponible para los siguientes tipos de destino: • **Centro ciudad**: para seleccionar un centro de ciudad o de pueblo. • **Calle y número de casa**: para seleccionar una dirección. • **Cruce o intersección**: para seleccionar el punto en el que se encuentran dos calles.

Sugerencias:

- Su Viareconoce los nombres de lugar y de calle cuando estos se pronuncian en el idioma local utilizando la pronunciación local.
- No es posible introducir direcciones habladas para códigos postales que deban introducirse mediante el teclado.
- No están disponibles las entradas de dirección hablada para todos los mapas de todos los países.

6. Vista de conducción

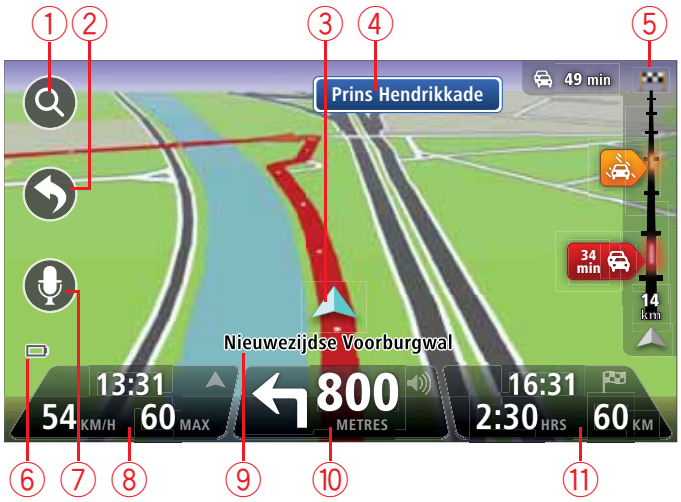
Acerca de la vista de conducción

Cuando el navegador TomTom Via se inicie por primera vez, aparecerá la vista de conducción junto con información detallada sobre su posición actual.

Toque el centro de la pantalla en cualquier momento para abrir el menú principal.

Puede seleccionar la pantalla que aparece al encender el navegador. Para ello, toque **Configuración** en el menú principal y, a continuación, toque **Configuración de inicio**.

La vista de conducción



1. Botón Zoom: toque la lupa para mostrar los botones de acercamiento o alejamiento de la imagen.
2. Menú rápido: para habilitar el menú rápido, toque **Cree su propio menú** en el menú Configuración.
3. La posición actual.
4. Información de las señales de tráfico o nombre de la calle siguiente.
5. Barra lateral de Tráfico. Toque la barra lateral para abrir el menú Tráfico.

   este botón sólo se muestra, si hay un Receptor de tráfico RDS-TMC conectado al dispositivo. La información de tráfico no está disponible en todos los países o zonas geográficas.
6. Indicador del nivel de batería.
7. Botón del micrófono para Instrucciones y control por voz.
8. La hora, velocidad actual y límite de velocidad (si se conoce). Para ver la diferencia entre la hora preferida de llegada y la hora de llegada estimada, marque la casilla de verificación **Margen** en la configuración de la barra de estado.

Toque esta parte de la barra de estado para cambiar entre un mapa 3D y un mapa 2D.

9. El nombre de la calle en que se encuentra.

10. Instrucción de navegación para la carretera que hay por delante y la distancia hasta la siguiente instrucción. Si la segunda instrucción está a menos de 150 m de la primera, le aparecerá inmediatamente en lugar de la distancia.

    Toque esta parte de la barra de estado para repetir la última instrucción de voz y para cambiar el volumen. También puede tocar aquí para silenciar el sonido.

11. Tiempo restante de viaje, distancia restante y hora de llegada prevista.

    Toque esta parte de la barra de estado para abrir la pantalla con el resumen de la ruta.

Para cambiar la información que aparece en la barra de estado, toque **Barra de estado** en el menú Configuración.

Símbolos de la vista de conducción

En la Vista de conducción se muestran los siguientes símbolos:

	Teléfono móvil desconectado: este símbolo se muestra cuando el teléfono móvil seleccionado no está conectado a su dispositivo. Es necesario que ya haya establecido una conexión con este teléfono.
	Sonido silenciado: este símbolo aparecerá cuando se silencie el sonido. Para volver a activarlo, toque el panel del medio de la barra de estado.
	Batería: este símbolo aparecerá cuando el nivel de la batería esté bajo. Cuando vea este símbolo, cargue el navegador lo antes posible.

7. Indicación anticipada de carriles

Acerca de la indicación de carril

***Nota**: Indicación de carril no está disponible para todos los cruces ni todos los países.*

El TomTom Via le ayuda a prepararse para las salidas de las autopistas e intersecciones mostrando el carril correcto por el que tiene que circular para la ruta que ha planificado.

Al aproximarse a una salida o un cruce, se le indicará el carril más apropiado en la pantalla.

Utilización de la indicación de carril

Existen dos tipos de indicación de carril:

- Imágenes de carril

Para desactivar las imágenes de carril, toque **Configuración** en el menú principal y, a continuación, toque **Configuración avanzada**. Elimine la selección de la casilla de selección de **Mostrar imágenes de carril**.

Sugerencia: Toque cualquier punto de la pantalla para volver a la Vista de conducción.

- Instrucciones en la barra de estado

Sugerencia: si no aparece la indicación de carril en la barra de estado y todos los carriles aparecen resaltados, puede utilizar cualquier carril.

8. Realización de cambios en la ruta

Acerca de los cambios de ruta

Después de planificar una ruta, puede querer modificar la ruta o incluso el destino. Hay distintas formas de modificar una ruta sin tener que volver a planificar todo el viaje.

Para cambiar la ruta actual, toque **Cambiar ruta** en el menú principal:

Cambiar ruta	Toque este botón para cambiar la ruta actual. Este botón sólo aparecerá cuando haya una ruta planificada en el Via.

Menú Cambiar ruta

Para cambiar la ruta o el destino actual, toque uno de los siguientes botones:

Calcular alternativa	Toque este botón para buscar una alternativa a la ruta actual. Este botón sólo aparecerá cuando haya una ruta planificada en el Via. Es una forma muy sencilla de buscar una ruta diferente para el destino actual. El Via calcula una nueva ruta desde la posición actual para llegar al destino con calzadas totalmente diferentes. La nueva ruta aparece junto a la ruta original. De esta forma puede seleccionar la ruta que desea utilizar.
Evitar calle bloqueada	Toque este botón mientras circula por una ruta planificada para evitar calles bloqueadas o atascos de tráfico. El Via sugerirá una nueva ruta que evite las vías de la ruta actual a lo largo de la distancia seleccionada. Si el bloqueo o el atasco desaparece repentinamente, toque **Recalcular ruta** para volver a planificar la ruta original. **Importante**: recuerde que al calcular una nueva ruta, es posible que se le pida hacer un cambio de sentido.

 Evitar retrasos	Toque este botón para evitar retrasos en una ruta planificada. No siempre es posible evitar los retrasos. El Via comprobará si hay retrasos de tráfico en la ruta y calculará la mejor ruta para evitar todos o casi todos los retrasos. ***Nota**: este botón sólo está disponible si Tráfico está habilitado en el menú de Servicios LIVE. Para obtener más información sobre los servicios de información de TomTom Traffic, visite **tomtom.com/services**.*
 Cambiar destino	Toque este botón para cambiar el destino actual. Si modifica el destino, se le mostrarán las mismas opciones y se le pedirá que introduzca la nueva dirección de la misma forma que al planificar una nueva ruta.
 Evitar parte de la ruta	Toque este botón para evitar una parte de la ruta actual. Aparece una lista con los nombres de calles de la ruta. Al tocar en uno de los nombres de calle, el Via calcula un desvío para evitar la calle seleccionada. El resumen de ruta muestra la ruta nueva y la original. Toque el panel de la derecha para seleccionar una de las rutas y, a continuación, toque **Hecho**. Si no quiere usar ninguna de las rutas que aparecen en el resumen de ruta, toque **Cambiar ruta** para buscar otra forma de modificar la ruta.
 Viajar por...	Toque este botón para modificar la ruta seleccionando una posición por la que quiere pasar (por ejemplo, si desea encontrarse con alguien en el camino). Si selecciona una posición por la que pasar, se le mostrarán las mismas opciones y se le pedirá que introduzca la nueva dirección de la misma forma que al planificar una nueva ruta. El Via calcula la ruta hasta su destino a través de la posición seleccionada. La posición seleccionada aparece señalada en el mapa mediante un marcador. Sólo puede seleccionar una posición por la que pasar en una ruta. A diferencia de la advertencia que se emite al llegar a su destino, al pasar por una posición señalada no se emite ninguna advertencia.

9. Ver mapa

Acerca de la vista del mapa

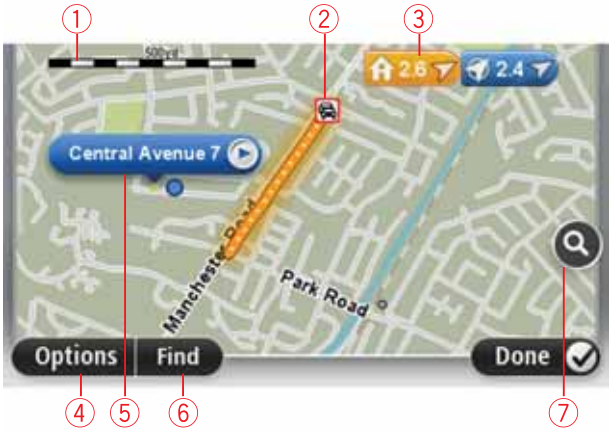
Podrá ver el mapa de la misma manera que consultaría un mapa de papel tradicional. El mapa le mostrará su posición actual y muchas otras posiciones como por ejemplo los favoritos y PDI.

Para ver el mapa de esta forma, toque **Ver mapa** o **Ver ruta** en el menú principal.

Verá las distintas posiciones en el mapa moviendo el mapa por la pantalla. Para mover el mapa, toque la pantalla y arrastre el dedo por la pantalla.

Para seleccionar una posición del mapa, toque la posición en el mapa. El cursor resaltará la posición y mostrará información útil sobre esta en un panel de información. Toque el panel de información para crear un favorito o planificar una ruta a esa posición.

Ver mapa



1. Barra de escala
2. Tráfico - incidentes de tráfico actuales Utilice el botón Opciones para seleccionar si se muestra la información de tráfico en el mapa. Cuando se muestra la información de tráfico en el mapa, los PDI y los Favoritos no se muestran.

***Nota**: Para mostrar la información de tráfico en el mapa, necesita un Receptor de tráfico RDS-TMC. Los servicios Tráfico no están disponible en todos los países. Para obtener más información y suscribirse, visite **tomtom.com/services**.*

3. Marcador

   Los marcadores indican su posición actual (azul), su posición de casa (amarillo) y su destino (rojo). El marcador muestra la distancia hasta la posición.

   Toque un marcador para centrar el mapa en la posición indicada por el marcador.

También puede establecer su propio marcador. Toque el botón del cursor y, a continuación, toque **Guardar posición** para colocar un marcador verde en la posición del cursor.

Para desactivar los marcadores, toque **Opciones**, **Opciones avanzadas** y anule la selección de la casilla de verificación **Marcadores**.

4. Botón Opciones
5. El cursor con la celda de descripción de nombre de calle.

   Toque el botón de la celda de descripción del nombre de calle para abrir el menú de cursor. Puede navegar hasta la posición del cursor, seleccionar la posición del cursor como favorito o encontrar un punto de interés cercano a la posición del cursor.

6. Botón Buscar

   Toque este botón para encontrar direcciones, favoritos o puntos de interés concretos.

7. Barra de ampliación

   Amplíe y reduzca moviendo la barra de control.

Opciones

Toque el botón **Opciones** para establecer la información que aparece en el mapa y mostrar la siguiente información:

- **Tráfico**: seleccione esta opción para mostrar información de tráfico en el mapa. Cuando se muestre información de tráfico, los PDI y los favoritos no aparecerán.

***Nota**: Para mostrar la información de tráfico en el mapa, necesita un Receptor de tráfico RDS-TMC. Los servicios Tráfico no están disponible en todos los países. Para obtener más información y suscribirse, visite **tomtom.com/services**.*

- **Nombres**: seleccione esta opción para que aparezcan los nombres de calle y de ciudad en el mapa.
- **Puntos de interés**: seleccione esta opción para mostrar los PDI en el mapa. Toque **Seleccionar PDI** para escoger las categorías de PDI que aparecerán en el mapa.
- **Imágenes**: seleccione esta opción para mostrar imágenes de satélite de la zona que está viendo. Las imágenes de satélite no están disponibles para todas las posiciones del mapa.
- **Favoritos**: seleccione esta opción para que aparezcan sus PDI en el mapa.

Toque **Avanzado** para mostrar o esconder la siguiente información:

- **Marcadores**: seleccione esta opción para activar los marcadores. Los marcadores indican su posición actual (azul), su posición de casa (amarillo) y su destino (rojo). El marcador muestra la distancia hasta la posición.

  Toque un marcador para centrar el mapa en la posición que señala el marcador.

  Para crear su propio marcador, toque el botón de cursor. Luego, toque **Guardar posición** para colocar un marcador verde en la posición del cursor.

  Para desactivar los marcadores, toque **Opciones**, toque **Opciones avanzadas** y anule la selección de **Marcadores**.

- **Coordenadas**: seleccione esta opción para mostrar las coordenadas GPS en el ángulo inferior izquierdo del mapa.

Menú del cursor

El cursor tiene otras funciones, aparte de la de resaltar una posición en el mapa.

Coloque el cursor en una posición del mapa y, a continuación, toque **Cursor**, luego, toque uno de estos botones:

Ir allí	Toque este botón para planificar una ruta a la posición del cursor en el mapa.
Ver posición	Toque este botón para ver información sobre la posición en el mapa como por ejemplo la dirección.
Guardar posición	Toque este botón para crear su propio marcador verde y situarlo en la posición del cursor. Si ya existe un marcador verde, este botón cambiará a **Borrar marcador**.
Buscar PDI cercano	Toque este botón para encontrar un PDI cercano a la posición del cursor en el mapa. Por ejemplo, si en ese momento el cursor resalta una posición de restaurante en el mapa, puede buscar un aparcamiento que esté cerca.
Posición correcta	Toque este botón para realizar una corrección de mapa relativa a la posición del cursor en el mapa. Podrá realizar la corrección sólo en su propio mapa o bien compartirla con la comunidad TomTom Map Share.
Llamar...	Toque este botón para llamar al lugar en la posición del cursor. Este botón sólo estará disponible si el Via dispone del número de teléfono del lugar. En el Via. Asimismo, puede llamar a números de teléfono de sus propios PDI.
Agregar como favorito	Toque este botón para crear un favorito en la posición del cursor en el mapa.
Agregar como PDI	Toque este botón para crear un PDI en la posición del cursor en el mapa.
Viajar por...	Toque este botón para viajar pasando por la posición del cursor en el mapa como parte de la ruta actual. El destino seguirá siendo el mismo, pero ahora su ruta incluirá esta posición. Este botón sólo estará disponible cuando haya una ruta planificada.

Centrar en mapa	Toque este botón para centrar el mapa en la posición del cursor.

10. Correcciones de mapa con TomTom Map Share™

Acerca de TomTom Map Share

TomTom Map Share le ayudará a corregir errores de mapa y a compartir correcciones de mapa con el resto de la comunidad TomTom Map Share.

Para corregir su mapa y compartir las correcciones de mapas con otros usuarios de Map Share, toque **Correcciones de mapa** en el menú Servicios.

Map Share le permitirá enviar y recibir correcciones de mapa durante un año a partir de que salga la nueva versión de mapa.

Esto significa que un año después de la fecha de salida, todavía podrá corregir su propio mapa pero no podrá enviar ni recibir correcciones de mapa hasta que no actualice su mapa a la versión más actualizada.

***Nota**: Map Share no está disponible en todas las regiones. Para obtener más información, diríjase a **tomtom.com/mapshare**.*

Comunidad Map Share™ de TomTom

Para unirse a la comunidad de Map Share, haga lo siguiente:

1. Toque **Correcciones de mapa** en el menú Servicios.
2. Toque **Correcciones de otros usuarios**.
3. Lea la descripción, y a continuación toque **Suscribirse**.
4. Lea la descripción, y a continuación toque **Continuar**.
5. Seleccione la categoría de correcciones de Map Share que desea utilizar para sus mapas.
6. Toque **Hecho**.

Al conectar el Via al ordenador, MyTomTom descarga las nuevas correcciones y las envía a la comunidad Map Share.

Correcciones de mapa

Los usuarios de Map Share informan de las correcciones de mapa y TomTom las verifica.

- Las correcciones notificadas por los miembros de la comunidad Map Share incluyen:

  Cambios relativos al tráfico en una calle, una calle cortada o el cambio de nombre de una calle, así como agregar, eliminar o editar PDI.

  Estas correcciones se comparten inmediatamente con la comunidad Map Share.

- Las correcciones notificadas por los miembros de Map Share y verificadas por TomTom incluyen:

calles que faltan, errores en los accesos y salidas de autovías, y rotondas no mencionadas.

TomTom investiga y verifica estas correcciones, y las incluye en la siguiente versión de mapa que saca.

Configuración de correcciones de mapa

Para corregir sus mapas puede decidir qué correcciones de mapa utilizar de las de la comunidad Map Share. Para seleccionar una categoría, toque **Configuración de correcciones de mapa** en el menú Correcciones de mapa.

Hay tres categorías de correcciones de mapa:

- **Correcciones verificadas por TomTom**: esta categoría sólo incluye correcciones que TomTom haya investigado.
- **Correcciones verificadas por TomTom o confirmadas por muchos miembros**: esta categoría incluye correcciones que TomTom ha investigado y correcciones comunicadas por un gran número de miembros de la comunidad Map Share.
- **Todas las correcciones de mapas comunicadas**: esta categoría incluye las correcciones investigadas por TomTom, las correcciones notificadas por un gran número de miembros de la comunidad Map Share y las correcciones notificadas por sólo unos cuantos miembros de la comunidad Map Share.

Descarga y envío de correcciones de mapa

Para descargar las correcciones nuevas más actualizadas del mapa y enviar las propias, conecte el TomTom Via a MyTomTom.

Si hay disponibles nuevas correcciones para sus mapas, su Via descargará las correcciones y actualizará los mapas automáticamente.

Puede seleccionar el tipo de correcciones que desee descargar en el menú de configuración de correcciones de mapa que hay en el Via.

Cómo informar de un error de mapa

Si encuentra un error en su mapa, puede marcar la posición mediante el botón de informe de la vista de conducción. A continuación, puede corregir el error y enviar la corrección una vez finalizado el viaje.

Por ejemplo, está dirigiéndose a casa de un amigo y advierte que el nombre de una calle de su mapa es distinto al del nombre que figura en la placa de la calle. Para marcar la posición para su posterior corrección, toque el botón de informe y el Via registrará la posición.

Importante: por motivos de seguridad, no introduzca toda la información de una corrección de mapa mientras conduce. Marque la posición del error de mapa e introduzca toda la información más tarde.

Para mostrar el botón de informe en la vista de conducción, haga lo siguiente:

1. Toque **Correcciones de mapa** en el menú de servicios.
2. Toque **Configuración de correcciones de mapa**.
3. Seleccione el tipo de corrección que desea enviar. A continuación, toque **Hecho**.
4. Lea las instrucciones de la pantalla. A continuación, toque **Continuar**.
5. Seleccione el modo en que desea compartir sus correcciones de mapa. A continuación, toque **Siguiente**.
6. Seleccione **Mostrar botón de informe** y, a continuación, toque **Hecho**.

   El botón de informe aparecerá en la parte izquierda de la vista de conducción.

Corrección de un error de mapa

Corregir error de mapa

Importante: por motivos de seguridad, no introduzca toda la información de una corrección de mapa mientras conduce. Marque la posición del error de mapa e introduzca toda la información más tarde.

Para corregir un error de mapa, haga lo siguiente:

1. Toque **Correcciones de mapa** en el menú de servicios.
2. Toque **Corregir error de mapa**.
3. Seleccione el tipo de corrección que desea enviar.
4. Seleccione cómo desea seleccionar la posición.
5. Seleccione la posición. A continuación, toque **Hecho**.
6. Introduzca los detalles de la corrección. A continuación, toque **Hecho**.
7. Toque **Enviar**.

   La corrección se guardará y la información se enviará a Map Share.

Tipos de correcciones de mapa

Para realizar una corrección en un mapa, toque **Correcciones de mapa** en el menú Servicios y, a continuación, toque **Corregir error de mapa**. Hay varios tipos de correcciones de mapa disponibles.

(Des)bloquear calle

Toque este botón para bloquear o desbloquear una calle. Puede bloquear o desbloquear la calle en un sentido o en ambos.

Por ejemplo, para corregir una calle cercana a su posición actual, siga los siguientes pasos:

1. Toque **(Des)bloquear calle**.
2. Toque **Próxima** para seleccionar una calle cercana a su posición actual. Puede seleccionar una calle por el nombre, una calle cercana a la posición de su Casa o una calle en el mapa.
3. Seleccione la calle o sección de una calle que desea corregir tocándola en el mapa.

   La calle que ha seleccionado se resaltará y el cursor mostrará el nombre de la calle.
4. Toque **Hecho**.

   Su dispositivo mostrará la calle y si el tráfico está bloqueado o permitido en cada sentido.

5. Toque uno de los botones de dirección para bloquear o desbloquear el tráfico en esa dirección.
6. Toque **Hecho**.

   La próxima vez que conecte el navegador a MyTomTom, compartirá sus correcciones con la comunidad TomTom Map Share.

Invertir dirección de tráfico

Toque este botón para corregir la dirección del tráfico en una calle de sentido único en la que la dirección del tráfico es distinta a la mostrada en su mapa.

***Nota**: la inversión de la dirección del tráfico solo funciona en calles de sentido único. Si selecciona una calle con dos sentidos, se le ofrecerá la posibilidad de bloquear o desbloquear la calle en lugar de cambiar la dirección del tráfico.*

Editar nombre de calle	Toque este botón para cambiar el nombre de una calle de su mapa. Por ejemplo, para cambiar el nombre de una calle cercana a su posición actual: 1. Toque **Editar nombre de calle**. 2. Toque **Cercano**. 3. Seleccione la calle o sección de una calle que desea corregir tocándola en el mapa. La calle que ha seleccionado se resaltará y el cursor mostrará el nombre de la calle. 4. Toque **Hecho**. 5. Introduzca el nombre correcto de la calle. 6. Toque **Hecho**.
Cambiar restricciones de giro	Toque este botón para cambiar e informar de restricciones de giro incorrectas.
Cambiar velocidad de carretera	Toque este botón para cambiar e informar de límites de velocidad en carretera.
Agregar o borrar rotonda	Toque este botón para agregar o eliminar una rotonda.
Agregar PDI que falta	Toque este botón para añadir un nuevo Punto de interés (PDI). Por ejemplo, para añadir un nuevo restaurante cercano a su ubicación actual: 1. Toque **Agregar PDI que falta**. 2. Toque **Restaurante** en la lista de categorías de PDI. 3. Toque **Cercano**. 4. Seleccione la posición del restaurante no mencionado. Puede seleccionar la posición introduciendo la dirección o seleccionando la posición en el mapa. Seleccione **Cercano** o **Cercano a Casa** para abrir el mapa en su posición actual o en la posición de Casa. 5. Toque **Hecho**. 6. Introduzca el nombre del restaurante y, a continuación, toque **Aceptar**. 7. Si conoce el número de teléfono del restaurante puede introducirlo y, a continuación, toque **Aceptar**. Si no conoce el número, tan sólo toque **Aceptar** sin introducir el número.

Editar PDI	Toque este botón para editar un PDI ya existente. Puede utilizar este botón para realizar los siguientes cambios en un PDI: • Borrar PDI. • Renombrar PDI. • Cambiar el número de teléfono del PDI. • Cambiar la categoría a la que pertenece el PDI. • Trasladar PDI en el mapa.
Comentario sobre PDI	Toque este botón para introducir un comentario sobre un PDI. Use este botón si no puede modificar el error con el PDI mediante el botón **Editar PDI**.
Número de casa correcto	Toque este botón para corregir la posición de un número de casa. Introduzca la dirección que desee corregir y, a continuación, indique en el mapa la posición correcta de ese número de casa.
Calle existente	Toque este botón para editar una calle ya existente. Una vez que haya seleccionado la calle, podrá seleccionar el error del que desea informar. Para una misma calle puede seleccionar más de un tipo de error.
Calle que falta	Toque este botón para informar de una calle que falte. Debe seleccionar el comienzo y el final de la calle que falta.
Ciudad	Toque este botón para informar de un error en una ciudad. Puede informar de los siguientes tipos de errores: • Falta la ciudad • Nombre de ciudad incorrecto • Nombre de ciudad alternativo • Otro
Acceso/Salida autopista	Toque este botón si desea notificar un error sobre la entrada o salida de una autopista.
Código postal	Toque este botón para informar de un error en un código postal.
Otro	Toque este botón para enviar otros tipos de correcciones. Estas correcciones no se aplican de forma inmediata en su mapa. Su TomTom Via envía un informe especial a TomTom Map Share. Puede informar sobre calles que faltan, errores en los accesos y salidas de autovías y rotondas no mencionadas. Si la corrección sobre la que desea informar no se incluye en ninguno de estos tipos de informe, introduzca una descripción general y, a continuación, toque Otro.

11. Sonidos y voces

Acerca de sonidos y voces

Su TomTom Via utiliza el sonido para lo siguiente:

- Indicaciones de conducción y otras instrucciones de ruta
- Información sobre el tráfico
- Avisos que haya definido
- Llamadas telefónicas con manos libres

Hay dos tipos de voces disponibles en el Via:

- Voces de ordenador

  Las voces de ordenador son voces generadas por el Via. Ofrecen instrucciones de ruta y leen en voz alta nombres de ciudades y de calles, informes de tráfico y del tiempo, mensajes del usuario y tutoriales.

- Voces humanas

  Son voces grabadas por un actor y sólo ofrecen indicaciones de ruta.

Acerca de las voces de ordenador

El TomTom Via utiliza tecnología de texto a voz y voces de ordenador para leer los nombres de calle de su mapa, mientras le guía por su ruta.

La voz de ordenador analiza la expresión o la frase entera antes de hablar, para asegurarse de que la frase suene lo más cercana posible al habla natural.

Las voces de ordenador pueden reconocer y pronunciar nombres de ciudades y calles extranjeros. Por ejemplo, la voz de ordenador inglesa es capaz de leer y pronunciar nombres de calles francesas.

Importante:

Si necesita una voz de ordenador y su idioma no está disponible, deberá instalar y utilizar la voz de ordenador en inglés. Para obtener más información sobre las voces de ordenador, visite**tomtom.com/services**.

Elección de una voz

Para seleccionar una voz diferente en el TomTom Via, toque **Voces** en el menú de configuración. Luego, toque **Cambiar voz** y seleccione la voz necesaria.

Cambiar el nivel de volumen

Puede cambiar el volumen de su TomTom Via de distintos modos.

- En la vista de conducción.

  Toque el panel central de la barra de estado y mueva el control deslizante para ajustar el volumen. Se reproduce la última instrucción de ruta para que pueda escuchar el nuevo volumen.

- En el menú Configuración.

  Toque **Configuración** en el menú principal y, a continuación, toque **Configuración de volumen** y mueva el control deslizante para ajustar el volumen. Toque **Prueba** para escuchar el nuevo nivel de volumen.

Control de volumen automático

Para que su TomTom Via ajuste automáticamente el volumen, haga lo siguiente:

1. Toque **Configuración** en el menú principal.
2. Toque **Configuración de volumen**.
3. Seleccione **Vincular volumen a nivel de ruido** para ajustar automáticamente el volumen en el interior del vehículo en respuesta al ruido del motor.
4. Toque **Hecho**.

12. Configuración

Acerca de la configuración

Si lo desea, puede cambiar el aspecto y el comportamiento del TomTom Via. Es posible acceder a casi todos los ajustes del navegador tocando **Configuración** en el menú principal.

Mostrar vista nocturna / Mostrar vista diurna

Mostrar vista nocturna

Toque este botón para reducir el brillo de la pantalla y mostrar el mapa en colores más oscuros.

Cuando conduzca de noche o por un túnel oscuro, al conductor le resultará más fácil ver la pantalla y se distraerá menos con un brillo de pantalla atenuado.

Mostrar vista diurna

Toque este botón para reducir el brillo de la pantalla y mostrar el mapa en colores más claros.

Desactivar guía de voz/Activar guía de voz

Desactivar guía de voz

Toque este botón para desactivar la guía de voz. Ya no se escucharán instrucciones de ruta habladas, aunque se seguirá emitiendo información como datos sobre el tráfico y avisos.

La guía de voz también se desactiva si toca **Desactivar sonido** en el menú Configuración.

***Nota**: Si cambia la voz de su Via, la guía de voz se activará automáticamente para la nueva voz.*

Activar guía de voz

Toque este botón para activar la guía de voz y escuchar instrucciones habladas sobre la ruta.

Configuración de teléfono

Configuración de teléfono

Toque este botón para abrir el menú Configuración de teléfono.

Para obtener más información sobre cómo conectar el teléfono y realizar llamadas manos libres, véase **Llamadas manos libres**.

Estado e información

Estado e información

Toque este botón para obtener información técnica acerca de su TomTom Via, como el número de serie del navegador, la versión de la aplicación y la versión de mapa.

También puede visualizar el estado actual de la recepción GPS.

También puede ver el estado actual de la recepción GPS y sus Servicios LIVE.

Para obtener más información sobre los Servicios LIVE, consulte **Servicios LIVE**.

Administrar favoritos

Administrar favoritos

Toque este botón para agregar, renombrar o eliminar favoritos.

Favoritos ofrece una forma sencilla de seleccionar una posición sin necesidad de introducir la dirección. No tienen por qué ser lugares favoritos; puede ser simplemente una recopilación de direcciones útiles.

Para crear un nuevo favorito, toque **Añadir**. A continuación, introduzca la dirección de la posición de la misma manera que introduce una dirección cuando planifica una ruta.

Para ver o modificar un favorito existente, toque uno de los elementos de la lista. Para ver más favoritos en el mapa, toque los botones derecho o izquierdo.

Cree su propio menú

Cree su propio menú

Toque este botón para agregar hasta seis botones a su propio menú personalizado.

Si en su menú sólo hay uno o dos botones, ambos aparecerán en la vista de conducción.

Si en su menú tiene tres o más botones, en la vista de conducción aparecerá un único botón con el que abrirá el menú, al tocarlo.

Voces

Cambiar voz

Toque este botón para cambiar la voz en que se dan las indicaciones habladas y otras instrucciones de la ruta.

Hay disponible una amplia gama de voces. Hay voces de ordenador que pueden leer nombres de calle y otra información directamente desde el mapa y hay voces humanas grabadas por actores.

Configura-ción de voz

Toque este botón para establecer el tipo de indicaciones habladas y otras instrucciones relativas a la ruta que el TomTom Via leerá en voz alta.

Configuración de volumen

Preferencias Volumen

Toque este botón para establecer el nivel de volumen en el TomTom Via. Para cambiar el volumen, mueva el botón deslizante.

Configuración de altavoz

Configura-ción de altavoz

Toque este botón para seleccionar el altavoz o las conexiones de alta-voz utilizadas en el TomTom Via.

Configuración de inicio

Configura-ción de inicio

Toque este botón para establecer qué pasa cuando su TomTom Via se inicia.

Def. reloj

Def. reloj

Toque este botón para seleccionar el formato de hora. En cuanto dis-ponga de señal GPS, la hora se ajustará automáticamente. Si no tiene señal GPS, puede optar por ajustar la hora manualmente.

Cuenta MyTomTom

Cuenta MyTomTom

Toque esté botón para conectarse a su cuenta TomTom.

En el TomTom Via. Si tiene más de una cuenta o varias personas com-parten el mismo navegador, podrá cambiar de una cuenta a otra según sea necesario.

Administrar PDI

Administrar PDI

Toque este botón para administrar sus propias categorías y posiciones de PDI.

Sugerencia: para informar de información incorrecta o que falte acerca de un punto de interés, use el servicio Map Share para compartir sus correcciones con la comunidad Map Share.

Puede configurar su Via para que le avise al estar cerca de posiciones de PDI seleccionados. Así, podría por ejemplo establecer el navegador para que le informe de que se está aproximando a una gasolinera.

Puede crear sus propias categorías de PDI y agregar sus propias posiciones de PDI a estas categorías.

Por ejemplo, puede crear una nueva categoría de PDI denominada Amigos. A continuación, podría agregar todas las direcciones de los amigos como PDI de esta nueva categoría. Si agrega sus números de teléfono, puede llamarles con su teléfono móvil usando la función Llamadas manos libres del Via.

Toque los siguientes botones para crear y mantener sus propios PDI.

- **Agregar PDI**: toque este botón para agregar una posición a una de sus propias categorías de PDI.
- **Avisar si hay PDI cerca**: toque este botón para que su Via le avise si hay cerca PDI seleccionados.
- **Eliminar PDI**: toque este botón para eliminar una de sus propias categorías de PDI.
- **Editar PDI**: toque este botón para editar uno de sus propios PDI.
- **Agregar categoría de PDI** - toque este botón para crear una nueva categoría de PDI.
- **Eliminar categoría de PDI**: toque este botón para eliminar una de sus propias categorías de PDI.

Mostrar PDI en mapa

Mostrar PDI en mapa

Toque este botón para seleccionar los tipos de punto de interés (PDI) que desea ver en el mapa.

1. Toque **Mostrar PDI en el mapa** en el menú Configuración.
2. Seleccione las categorías de PDI que desea que se muestren en el mapa.

   Toque **Buscar** y use el teclado para buscar un nombre de categoría.
3. Seleccione si desea que los PDI se muestren en la vista 2D o 3D del mapa.
4. Toque **Hecho**.

Las posiciones de punto de interés aparecerán en el mapa como símbolos.

Cambiar posición de casa

Cambiar posición de casa

Toque este botón para establecer o cambiar su posición de casa. Deberá introducir la dirección de la misma manera que lo hace cuando planifica una ruta.

Su posición de casa le ofrecerá una forma sencilla de planificar una ruta a una posición importante.

Para la mayoría de las personas, la posición de casa será la dirección de su casa. No obstante, es posible que prefiera establecer la posición en otro destino habitual, como su lugar de trabajo.

Cambiar de mapa

Cambiar de mapa

Toque este botón para seleccionar el mapa que desee utilizar para planificar rutas y navegar.

Aunque puede almacenar más de un mapa en el navegador, sólo podrá utilizar uno a la vez para planificar y navegar.

Para cambiar el mapa actual a fin de planificar una ruta en otro país o zona geográfica, sólo tiene que cambiar este ajuste.

***Nota**: cuando seleccione un nuevo mapa por primera vez, es posible que deba conectarse a su cuenta MyTomTom para activarlo.*

Configuración de la planificación

Configuración de la planificación

Toque este botón para definir el modo en que el TomTom Via calculará las rutas que planifique.

Defina el tipo de ruta que quiere que calcule el Via.

Toque **IQ Routes** para establecer si desea que el navegador utilice información de IQ Routes para ayudarle a encontrar la mejor ruta.

Establezca si quiere que el TomTom Via vuelva a planificar la ruta actual si se encuentra una ruta más rápida durante el viaje. Se trata de un ajuste útil si se forma o se deshace una congestión de tráfico en algún punto posterior de la ruta.

Establezca si desea que se le avise si su ruta pasa a través de una zona de la que su mapa contenga sólo información limitada.

Defina la forma en que Via administrará las carreteras de peaje y los cruces de transbordador cuando el navegador calcule una ruta.

Establezca si desea que la pantalla de resumen de ruta se cierre automáticamente cuando usted haya acabado de planificar una ruta. Si selecciona **No**, toque **Hecho** para cerrar la pantalla de resumen de ruta cada vez que planifica una ruta.

Configuración de seguridad

Configura-ción de seguridad

Toque este botón para seleccionar las funciones de seguridad que desea utilizar en el TomTom Via.

Cambiar símbolo del coche

Cambiar símbolo del coche

Toque este botón para seleccionar el símbolo del coche que muestra su posición actual en la vista de conducción.

Configuración 2D/3D

Configuración 2D/3D

Toque este botón para establecer la vista predeterminada del mapa. Para alternar entre las vistas 2D y 3D, toque la zona central de la barra de estado en la vista de conducción.

En ocasiones, resulta más fácil visualizar el mapa desde arriba, como cuando navega por una red compleja de carreteras.

La visualización 2D muestra una visión bidimensional del mapa; como si lo viera desde arriba.

La visualización 3D muestra una visión del mapa en tres dimensiones; como si estuviese conduciendo por el paisaje.

Las botones disponibles son los siguientes:

- **En la vista 2D**: **girar el mapa en la dirección del viaje**: toque este botón para que el mapa gire automáticamente con la dirección de viaje siempre en la parte superior.
- **Cambiar a la visualización 3D cuando siga una ruta**: toque este botón para mostrar el mapa automáticamente en vista 3D cuando esté siguiendo una ruta.

Configuración de la barra de estado

Configuración de la barra de estado

Toque este botón para seleccionar la información que desee ver en la barra de estado.

- **Horizontal**: muestra la barra de estado en la parte inferior de la vista de conducción.
- **Vertical**: muestra la barra de estado en la parte derecha de la vista de conducción.
- **Velocidad máxima**

Importante: el límite de velocidad aparece junto a su velocidad actual y ésta aparece indicada en rojo si está superando el límite de velocidad.

La información sobre límites de velocidad no está disponible para todas las carreteras.

- **Hora actual**
- **Distancia restante**: la distancia hasta el destino.
- **Margen**: el Via mostrará lo tarde o pronto que llega con respecto a la hora preferida de llegada que estableció al planificar la ruta.

Cambiar colores mapa

Cambiar colores mapa

Toque este botón para seleccionar las combinaciones de colores para los colores del mapa diurno y nocturno.

Toque **Buscar** para buscar una combinación de colores tecleando el nombre.

Para descargar más combinaciones de colores, vaya a **tomtom.com**.

Configuración de brillo

Configuración de brillo

Toque este botón para ajustar el brillo de la pantalla. Mueva los botones deslizantes para ajustar el nivel de brillo.

Para ver el mapa y los menús en colores nocturnos o diurnos, toque **Mostrar vista nocturna** o **Mostrar vista diurna** en el menú Configuración.

Configuración de teclado

Configuración de teclado

Toque este botón para seleccionar los teclados que debería haber disponibles y la disposición del teclado latino.

Utilizará el teclado para introducir nombres y direcciones, como por ejemplo cuando planifique una ruta o busque el nombre de un pueblo o un restaurante local.

Cambiar idioma

Cambiar idioma

Toque este botón para cambiar el idioma utilizado para todos los botones y mensajes que ve en su Via.

Se puede elegir entre una amplia variedad de idiomas. Cuando cambie el idioma, también puede cambiar la voz.

Definir unidades

Definir unidades

Toque este botón para definir las unidades utilizadas en su Via para prestaciones como la planificación de rutas y los informes meteorológicos.

Operar como zurdo / Operar como diestro

Operar como zurdo / Operar como diestro

Toque este botón para facilitar el uso del navegador según sea zurdo o diestro.

Este ajuste afectará a elementos tales como la barra del zoom cuando esté viendo el mapa.

Configuración de ahorro de batería

Configuración de ahorro de batería

Toque este botón para establecer las funciones de ahorro de energía en el Via.

Configuración avanzada

Configura-ción avanzada

Toque este botón para seleccionar la siguiente configuración avanzada:

- **Mostrar número antes del nombre de la calle**: si se seleccione este ajuste de configuración, en la dirección aparece el número de casa seguido por el nombre de calle, por ejemplo, **10 Downing street**.
- **Mostrar nombres de calles**: cuando se seleccione este ajuste, los nombres de calle aparecerán en el mapa en la vista de conducción. No es necesario seleccionar esta opción si Via está configurado para leer en voz alta los nombres de calle con una voz de ordenador.
- **Mostrar nombre de siguiente calle**: cuando se seleccione este ajuste, el nombre de la siguiente calle de la ruta aparecerá en la parte superior de la vista de conducción.
- **Mostrar nombre de calle actual en el mapa**: cuando se seleccione este ajuste, el nombre de la calle en la que se encuentre aparecerá en la parte inferior de la vista de conducción.
- **Mostrar vista previa de la posición**: cuando se seleccione este ajuste, aparecerá una vista previa gráfica de su destino durante la planificación de la ruta.
- **Activar la ampliación automática en vista 2D**
- **Activar la ampliación automática en vista 3D**
- **Mostrar imágenes de carril**: cuando se seleccione este ajuste, aparecerá una vista gráfica de la carretera donde se mostrará qué carril debe tomar cuando se acerque a un cruce o a una salida de autopista. Esta función no está disponible para todas las carreteras.
- **Ajustar el reloj automáticamente a la zona horaria**

Restablecer config. fábrica

Restablecer config. fábrica

Toque este botón para borrar toda su configuración personal y restaurar la configuración de fábrica estándar del TomTom Via.

No se trata de una actualización de software, por lo que no afectará a la versión de la aplicación de software instalada en el Via.

Importante: **esta función borrará toda su configuración personal.**

Si desea conservar su información y configuración personales, **realice una copia de seguridad completa** del Via **antes de restablecer el navegador**. A continuación, podrá recuperar toda su información y configuración personales al restablecer el navegador.

Dicha configuración incluye elementos como sus posiciones de casa y de favorito, su menú personal y sus categorías y posiciones de PDI.

13. Puntos de interés

Acerca de los puntos de interés

Los Puntos de interés o PDI son lugares útiles en el mapa.

Estos son algunos ejemplos:

- Restaurantes
- Hoteles
- Museos
- Aparcamientos
- Gasolineras

Sugerencia: para informar de información incorrecta o que falte acerca de un punto de interés, use el servicio Map Share para compartir sus correcciones con la comunidad Map Share.

Crear PDI

Sugerencia: puede descargar conjuntos de PDI y compartir los suyos propios a través de MyTomTom.

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Configuración**.
3. Toque **Administrar PDI**.
4. Si no hay categorías de PDI o la categoría que desea utilizar no existe, toque **Agregar categoría de PDI** y cree una nueva.

Agregar categoría de PDI

Cada PDI debe asignarse a una categoría de PDI. Esto significa que debe haber creado como mínimo una categoría de PDI antes de poder crear su primer PDI.

Sólo puede agregar PDI a las categorías de PDI que usted mismo haya creado.

Para obtener más información sobre la creación de categorías de PDI, lea **Administrar PDI**.

5. Toque **Agregar PDI**.
6. Seleccione la categoría de PDI que desee usar para el nuevo PDI.
7. Toque un botón para introducir la dirección del PDI de la misma forma que planifica una ruta.

Casa	Toque este botón para establecer su posición de casa como un PDI. Es útil si decide cambiar su posición de casa pero primero desea crear un PDI utilizando la dirección de casa actual.
Favorito	Toque este botón para crear un PDI a partir de otro favorito. Es posible que desee crear un PDI de un favorito porque sólo puede crear un número limitado de favoritos. Si desea crear más favoritos, tendrá que borrar antes algunos de los ya existentes. Para evitar perder un favorito, guarde la posición como PDI antes de borrarlo.
Dirección	Toque este botón para introducir una dirección como nuevo PDI. Al introducir una dirección, puede elegir entre cuatro opciones. • **Centro ciudad** • **Calle y número de casa** • **Código postal** • **Cruce o intersección**
Destino reciente	Toque este botón para seleccionar una posición de PDI de una lista de lugares que haya utilizado recientemente como destino.
Punto de interés	Toque este botón para agregar un punto de interés (PDI) como PDI. Por ejemplo, si crea una categoría de PDI para sus restaurantes favoritos, utilice esta opción en lugar de introducir las direcciones de los restaurantes.
Mi posición	Toque este botón para añadir su posición actual como un PDI. Por ejemplo, si se para en algún lugar interesante, puede tocar este botón para crear un nuevo PDI en la posición actual.
Punto del mapa	Toque este botón para crear un PDI utilizando el explorador de mapa. Use el cursor para seleccionar la posición del PDI y, a continuación, toque **Hecho**.
Latitud Longitud	Toque este botón para crear un PDI introduciendo los valores de latitud y longitud.
Dirección hablada	Toque este botón para crear un PDI pronunciando la dirección.

Posición de la última parada	Toque este botón para seleccionar la posición en la que se detuvo por última vez su Via.

El PDI se creará y se guardará en la categoría seleccionada.

Uso de PDI para planificar una ruta

Cuando planifique una ruta, puede usar un PDI como destino.

El siguiente ejemplo muestra cómo planificar una ruta a un aparcamiento de una ciudad:

1. Toque **Ir a...** en el menú principal.
2. Toque **Punto de interés**.
3. Toque **PDI en ciudad**.

Sugerencia: el último PDI que haya visto en su Via aparece también en el menú.

4. Introduzca el nombre del pueblo o la ciudad y selecciónelo cuando aparezca en la lista.
5. Toque el botón de la flecha para expandir la lista de categorías de PDI.

Sugerencia: si ya conoce el nombre del PDI que desea utilizar, puede tocar **Buscar PDI** para introducir el nombre y seleccionar la posición.

6. Desplácese por la lista y toque **Aparcamiento**.

   En la lista aparecerá el aparcamiento más cercano a su destino.

   La siguiente tabla muestra las distancias que aparecen junto a cada PDI. El modo de medir la distancia varía según cómo se ha buscado el PDI inicialmente:

   - PDI próximo - distancia desde su posición actual
   - PDI en ciudad - distancia desde el centro de la ciudad
   - PDI cerca de casa - distancia desde la posición de su casa
   - PDI en la ruta - distancia desde su posición actual
   - PDI cerca del destino - distancia desde su destino
7. Toque en el nombre del aparcamiento que quiere utilizar y toque **Hecho** cuando se haya calculado la ruta.

El TomTom Via empezará a guiarle al aparcamiento.

Mostrar PDI en mapa

Mostrar PDI en mapa

Toque este botón para seleccionar los tipos de punto de interés (PDI) que desea ver en el mapa.

1. Toque **Mostrar PDI en el mapa** en el menú Configuración.
2. Seleccione las categorías de PDI que desea que se muestren en el mapa.

   Toque **Buscar** y use el teclado para buscar un nombre de categoría.
3. Seleccione si desea que los PDI se muestren en la vista 2D o 3D del mapa.
4. Toque **Hecho**.

Las posiciones de punto de interés aparecerán en el mapa como símbolos.

Llamada a un PDI

***Nota**: las llamadas manos libres no son compatible con todos los dispositivos.*

Muchos de los PDI de su TomTom Via incluyen números de teléfono. De esta forma, puede utilizar su Via para llamar al PDI y planificar una ruta hasta su posición.

Por ejemplo, puede buscar un restaurante que sirva cocina del sureste de Asia, llamar para reservar una mesa y planificar una ruta al restaurante, todo ello usando el Via.

1. Toque el botón del teléfono en la vista de conducción.

   Si el botón no aparece en la vista de conducción, toque **Cree su propio menú** en el menú de configuración y seleccione **Llamar...** para que el botón aparezca en la vista de conducción.
2. Toque **Punto de interés**.
3. Seleccione cómo desea buscar el PDI.

   Por ejemplo, si desea buscar un PDI en su ruta, toque **PDI en la ruta**.
4. Toque el tipo de PDI al que desea llamar.

   Por ejemplo, si quiere llamar a un cine para reservar una entrada, toque **Cine** y, a continuación, seleccione el nombre del cine al que quiere llamar. Luego, toque **Llamar** o **Marcar** para realizar la llamada.

   El Via usará el teléfono móvil para llamar al PDI.

Configuración de avisos de PDI

Puede establecer que se reproduzca un sonido o aparezca un mensaje de aviso cuando se aproxime a un tipo de PDI seleccionado, como por ejemplo una gasolinera.

El siguiente ejemplo le enseñará cómo establecer un sonido de aviso para que se reproduzca cuando se encuentre a 250 metros de una gasolinera.

1. Toque **Administrar PDI** en el menú de configuración.
2. Toque **Avisar si hay PDI cerca**.
3. Desplácese por la lista y toque **Gasolinera**.

Sugerencia: para eliminar un aviso, toque el nombre de categoría y, a continuación, toque **Sí**. Las categorías que se han establecido con un aviso tienen un símbolo de sonido junto al nombre de categoría.

4. Establezca la distancia de 250 metros y toque **Aceptar**.
5. Seleccione **Efecto de sonido** y, a continuación, toque **Siguiente**.
6. Seleccione el sonido de aviso de PDI y, a continuación, toque **Siguiente**.
7. Si sólo quiere oír el aviso cuando el PDI esté directamente en una ruta planificada, seleccione **Avisar sólo si el PDI está en la ruta**. A continuación, toque Hecho.

   El aviso se establecerá para la categoría de PDI seleccionada. Oirá un sonido de aviso cuando se encuentre a 250 metros de una gasolinera en su ruta.

Administrar PDI

Administrar PDI

Toque este botón para administrar sus categorías y posiciones de PDI.

Sugerencia: para informar de información incorrecta o que falte acerca de un punto de interés, use el servicio Map Share para compartir sus correcciones con la comunidad Map Share.

Puede configurar su Via para que le avise al estar cerca de posiciones de PDI seleccionados. Así, podría por ejemplo establecer el navegador para que le informe de que se está aproximando a una gasolinera.

Puede crear sus propias categorías de PDI y agregar sus propias posiciones de PDI a estas categorías.

Esto significa que por ejemplo puede crear una nueva categoría de PDI denominada Amigos. A continuación, podría agregar todas las direcciones de los amigos como PDI en esta nueva categoría. Si agrega sus números de teléfono, puede llamarles con su teléfono móvil usando la función Llamadas manos libres del Via.

Toque los siguientes botones para crear y mantener sus propios PDI.

- **Agregar PDI**: toque este botón para agregar una posición a una de sus propias categorías de PDI.
- **Avisar si hay PDI cerca**: toque este botón para que su Via le avise si hay cerca PDI seleccionados.
- **Eliminar PDI**: toque este botón para eliminar una de sus propias categorías de PDI.
- **Editar PDI**: toque este botón para editar uno de sus propios PDI.
- **Agregar categoría de PDI** - toque este botón para crear una nueva categoría de PDI.
- **Eliminar categoría de PDI**: toque este botón para eliminar una de sus propias categorías de PDI.

14. Ayuda

Acerca de obtener ayuda

Toque **Ayuda** en el menú principal para ir a centros de servicios de emergencia y otros servicios de especialistas, y ponerse en contacto con ellos por teléfono.

Por ejemplo, si se ve involucrado en un accidente de coche, podría utilizar el menú Ayuda para llamar al hospital más cercano y comunicarles su posición exacta.

Sugerencia: si no ve el botón Ayuda en el menú principal, toque **Configuración** y, a continuación, **Configuración de seguridad**. Anule la selección de la casilla de verificación de **Mostrar solo las opciones de menú básicas mientras conduce**.

Uso de la Ayuda para llamar a un servicio local

***Nota**: las llamadas manos libres no son compatible con todos los dispositivos.*

Para utilizar Ayuda para localizar un centro de servicios, ponerse en contacto con el centro por teléfono y navegar desde su posición actual hasta dicho centro, haga lo siguiente:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Ayuda**.
3. Toque **Teléfono de ayuda**.
4. Seleccione el tipo de servicio que necesita, por ejemplo, Hospital más próximo.
5. Seleccione un centro de la lista, el más próximo se mostrará al principio de la lista.

   El Viale mostrará su posición en el mapa junto con una descripción de la posición. Esto ayuda a explicar dónde se encuentra mientras realiza una llamada.

   Si un teléfono está conectado a su Via, el Via marca automáticamente el número de teléfono. Si no hay ningún teléfono conectado, el número de teléfono se mostrará en la pantalla para que usted llame.
6. Para desplazarse en coche al centro, toque **Ir allí**. Si va a pie, toque **Ir andando**.

Su Via le comenzará a guiar hasta su destino.

Opciones del menú Ayuda

***Nota**: en algunos países, puede no existir información disponible para todos los servicios.*

Teléfono de ayuda	Toque este botón para buscar los datos de los contactos y la posición de un centro de servicio. ***Nota**: las llamadas manos libres no son compatible con todos los dispositivos.*
Ir a p. de asistencia	Toque este botón para navegar con el coche hasta un centro de servicio.
Caminar hasta la ayuda	Toque este botón para navegar a pie hasta un centro de servicio.
¿Dónde estoy?	Toque este botón para ver su posición actual en el mapa. Entonces podrá tocar **Teléfono de ayuda**, seleccionar el tipo de servicio con el que desea contactar y decirles su posición exacta.
Guía de seguridad y otras	Toque este botón para leer una selección de guías, incluida una guía de primeros auxilios.
Manuales de productos	Toque este botón para leer una selección de guías relativas a su navegador.

15. Llamadas manos libres

Acerca de las llamadas manos libres

***Nota**: las llamadas manos libres no son compatible con todos los dispositivos.*

Si tiene un teléfono móvil con Bluetooth®, puede usar el TomTom Via para realizar llamadas de teléfono y enviar y recibir mensajes.

Importante: No todos los teléfonos son compatibles con todas las funciones. Para más información, visite **tomtom.com/phones/compatibility**.

Conexión con el teléfono

Primero debe establecer una conexión entre el teléfono móvil y el TomTom Via.

Toque **Configuración de teléfono** en el menú de configuración y **Administrar teléfonos**; a continuación, seleccione el teléfono cuando aparezca en la lista.

Sólo es necesario realizar esta acción una vez para que el TomTom Via recuerde su teléfono.

Sugerencia:

- Compruebe que ha activado la conexión Bluetooth® del teléfono.
- Compruebe que el teléfono está ajustado a “detectable” o “visible para todos los usuarios”.
- Es posible que deba introducir la contraseña “0000” en el teléfono para poder conectarse al TomTom Via.
- Guarde su TomTom Viacomo dispositivo de confianza en el teléfono. De lo contrario, tendrá que introducir "0000" cada vez que use el teléfono.

  Para obtener información adicional sobre la configuración Bluetooth®, consulte la guía de usuario de su teléfono móvil.

Realización de una llamada

Si establece una conexión entre el TomTom Via y su teléfono móvil, podrá utilizar el Via para realizar llamadas manos libres mediante su teléfono móvil.

Para realizar una llamada telefónica, toque el botón del teléfono en la vista de conducción. A continuación, toque uno de los botones siguientes:

- Toque **Casa** para llamar a su Posición de casa.

Si no ha introducido ningún número para su Posición de casa, este botón no estará disponible.

- Toque **Número** para introducir un número de teléfono al que llamar.
- Toque **Punto de interés** para elegir un Punto de interés (PDI) al que llamar.

  Si el Via conoce el número de teléfono de un PDI, éste se mostrará junto al PDI.
- Toque **Entrada libreta telef.** para seleccionar un contacto de su guía telefónica.

***Nota**: la libreta telefónica se copia automáticamente en el Via al establecer la primera conexión con su teléfono móvil.*

*No todos los teléfonos pueden transferir la libreta telefónica a su Via. Para más información, visite **tomm.com/phones/compatibility**.*

- Toque **Marcados recientemente** para seleccionar de una lista las personas o los números a los que haya llamado recientemente con el Via.
- Toque **Llamada reciente** para seleccionar de una lista las personas o los números que le hayan llamado recientemente.

  Sólo se guardarán en esta lista las llamadas que haya recibido en su Via.

Recepción de una llamada

Cuando alguien le llama, se muestran el nombre de esta persona y el número de teléfono. Toque la pantalla para aceptar o rechazar la llamada.

Respuesta automática

Puede ajustar el TomTom Via para que conteste de forma automática las llamadas de teléfono entrantes.

Para establecer la respuesta automática, toque **Configuración de teléfono** en el menú de configuración y, a continuación, toque **Contestador automático**.

Seleccione el tiempo que esperará el Via antes de contestar las llamadas de forma automática y después toque **Hecho**.

Cómo conectar más teléfonos al TomTom Via

Puede establecer conexiones para un máximo de 5 teléfonos móviles.

Para agregar más teléfonos, haga lo siguiente.

1. Toque **Configuración de teléfono** en el menú principal.
2. Toque **Administrar teléfonos**.
3. Toque **Buscar otro teléfono...** y siga las instrucciones.

Para cambiar de teléfono, toque **Administrar teléfonos**. A continuación, toque el botón correspondiente al teléfono al que desea conectarse.

Menú Teléfono móvil

Cuando abre el menú Teléfono móvil, están disponibles los siguientes botones:

Administrar teléfonos	Toque este botón para administrar los teléfonos móviles que se conectarán al Via. Puede agregar un perfil para un máximo de cinco teléfonos móviles diferentes.
Modo de vuelo	Toque este botón para poner su TomTom Via en modo de vuelo.
Configuración de contestador automático	Toque este botón para cambiar la configuración del contestador automático.
Cambiar número de casa	Toque este botón para cambiar su número de teléfono de Casa.
Desactivar Bluetooth	Toque este botón para desactivar el Bluetooth de su TomTom Via.
Eliminar	Toque este botón para seleccionar información que desee eliminar. Puede eliminar la lista de llamadas recientes y la lista de números recién marcados.

16. Favoritos

Acerca de Favoritos

Favoritos ofrece una forma sencilla de seleccionar una posición sin necesidad de introducir la dirección. No tienen por qué ser lugares favoritos; puede ser simplemente una recopilación de direcciones útiles.

Cómo crear un favorito

Para crear un favorito, haga lo siguiente:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Configuración** para abrir el menú de configuración.
3. Toque **Administrar favoritos**.
4. Toque **Añadir**.
5. Seleccione el tipo de favorito tocando uno de los botones siguientes:

Casa	Se puede establecer la Posición de casa como Favorito.
Favorito	No puede crear un Favorito a partir de otro Favorito. Esta opción nunca estará disponible en este menú. Para cambiar el nombre de un favorito, toque **Administrar favoritos** en el menú Configuración.
Dirección	Puede introducir una dirección como favorito.
Destino reciente	Para crear un Favorito nuevo, tan solo tiene que seleccionar una posición entre las que aparecerán en una lista de sus destinos más recientes.
Punto de interés	Si visita un PDI que le gusta en especial, por ejemplo, un restaurante, puede agregarlo como Favorito.

Mi posición	Toque este botón para agregar su posición actual como Favorito. Por ejemplo, si se detiene en un lugar interesante, mientras esté allí puede tocar este botón para crear el Favorito.
Punto del mapa	Toque este botón para crear un Favorito utilizando el explorador del mapa. Seleccione el lugar del Favorito mediante el cursor y luego toque **Hecho**.
Latitud Longitud	Toque este botón para crear un Favorito introduciendo los valores de latitud y longitud.
Dirección hablada	Toque este botón para crear un favorito pronunciando la dirección.
Posición de la última parada	Toque este botón para seleccionar su última posición registrada como su destino.

6. El Via sugerirá un nombre para el nuevo favorito. Para introducir un nombre nuevo, no necesita borrar el nombre que se le ha sugerido, tan solo tiene que introducir el nombre que desea utilizar.

Sugerencia: le recomendamos que elija un nombre fácil de recordar para el favorito.

7. Toque **Aceptar**.

   El nuevo favorito aparecerá en la lista.

   Después de agregar dos o más favoritos se le preguntará si suele realizar viajes a los mismos lugares. Si toca **SÍ**, puede introducirlos como destinos favoritos. Cada vez que encienda su navegador, puede seleccionar una de estas posiciones como destino. Para cambiar estos destinos o seleccionar uno nuevo, toque **Configuración de inicio** en el menú Configuración y, a continuación, seleccione **Pedir un destino**.

Cómo utilizar un favorito

Un favorito puede servir para ir a un lugar sin tener que introducir la dirección. Para navegar hasta un Favorito, haga lo siguiente:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Ir a...**
3. Toque **Favorito**.
4. Seleccione un Favorito de la lista.

   Verá el favorito en el mapa. Puede tocar **Aparcamiento cerca** para ver una lista de PDI de aparcamiento cerca del favorito. También puede llamar al favorito o ver más información sobre este.

5. Toque Seleccionar para ir a este favorito.

Sugerencia: use las flechas derecha e izquierda para elegir otro favorito de la lista.

Su Via calcula la ruta por usted.

6. Una vez que se haya calculado la ruta, toque **Hecho**.

Su Via comenzará inmediatamente a guiarle hasta su destino con instrucciones habladas e instrucciones visuales en la pantalla.

Cambio del nombre de un favorito

Para cambiar el nombre de un favorito, haga lo siguiente:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Configuración** para abrir el menú de configuración.
3. Toque **Administrar favoritos**.
4. Toque el Favorito que desea renombrar.

Sugerencia: use las flechas derecha e izquierda para elegir otro favorito de la lista.

5. Escriba el nuevo nombre y, a continuación, toque **Aceptar**.
6. Toque **Hecho**.

Eliminar un favorito

Para eliminar un favorito, haga lo siguiente:

1. Toque la pantalla para abrir el menú principal.
2. Toque **Configuración** para abrir el menú de configuración.
3. Toque **Administrar favoritos**.
4. Toque el Favorito que desea borrar.

Sugerencia: use las flechas derecha e izquierda para elegir otro favorito de la lista.

5. Toque **Sí** para confirmar la acción de borrado.
6. Toque **Hecho**.

17. Información sobre el tráfico

Acerca de RDS-TMC

El Canal de mensajes de tráfico (TMC), también conocido como RDS-TMC, transmite información de tráfico y está disponible gratuitamente en muchos países.

TMC no es un servicio de TomTom, pero está disponible cuando se utiliza el receptor de tráfico RDS-TMC de TomTom.

***Nota**: TomTom no se hace responsable de la disponibilidad ni de la calidad de la información de tráfico proporcionada por el Canal de mensajes de tráfico.*

*El Canal de mensajes de tráfico (TMC) no está disponible en todos los países. Para comprobar la disponibilidad de los servicios TMC en su país, vaya a **tomtom.com/traffic**.*

Uso de la información de tráfico

Para ver la información de tráfico TMC en su TomTom Via, conecte el receptor de tráfico RDS-TMC de TomTom al conector USB de su Via.

Importante: el receptor RDS-TMC no funciona si el cargador para automóvil no está conectado.

La barra lateral de tráfico aparece en la parte derecha de la vista de conducción. Mientras circule, la barra lateral le informará sobre los retrasos existentes debidos al tráfico, utilizando puntos brillantes para mostrarle dónde se ha producido cada incidencia de tráfico en su ruta.

La parte superior de la barra lateral de tráfico representa su destino y muestra el retraso de tiempo total debido a atascos y otras incidencias en su ruta.

La sección central de la barra lateral de Tráfico muestra las incidencias individuales en el orden en que tienen lugar en su ruta.

La parte inferior de la barra lateral de tráfico representa su posición actual y muestra la distancia hasta la siguiente incidencia.

Para hacer que la barra lateral de tráfico sea más legible, es posible que algunos incidentes dejen de mostrarse. Estos siempre serán de poca importancia y sólo causarán retrasos breves.

El color de los punteros, tal como se muestra a continuación, le ofrece una indicación instantánea del tipo de incidencia:

	Situación desconocida o indeterminada.
	Tráfico lento.
	Colas.
	Tráfico estacionario o corte de carretera.

Elegir la ruta más rápida

El Via buscará constantemente una ruta más rápida de llegada a su destino. Si la situación del tráfico cambia y se encuentra una ruta más rápida, el Via le ofrecerá volver a planificar el viaje para poder usar la ruta más rápida.

También puede establecer que el Via replanifique automáticamente el viaje siempre que se encuentre una ruta más rápida. Para aplicar esta configuración, toque **Configuración de Tráfico** en el menú Tráfico.

Para encontrar y volver a planificar la ruta más rápida de llegada a su destino, haga lo siguiente:

1. Toque la barra lateral de tráfico.
2. Toque **Evitar retrasos**.

   El Via buscará la ruta más rápida de llegada a su destino.

   La nueva ruta puede incluir retrasos debidos al tráfico. Puede volver a planificar la ruta para evitar todos los retrasos debidos al tráfico, pero una ruta que evite todos los retrasos será normalmente más larga que la ruta más rápida.
3. Toque **Hecho**.

Cómo establecer la frecuencia de radio para la información RDS-TMC

***Nota**: no es posible configurar la frecuencia de radio en todos los navegadores.*

Si conoce la frecuencia de una emisora de radio en particular y desea utilizarla para recibir información de tráfico RDS-TMC, puede establecerla manualmente. Para activar esta función, primero debe activar la sintonización manual.

1. Toque la barra de Tráfico en la vista de conducción y, a continuación, toque **Configuración de Tráfico**.
2. Seleccione **Sintonice manualmente introduciendo una frecuencia** y, a continuación, toque **Hecho**.

   Acto seguido, podrá introducir la frecuencia de la emisora de radio.
3. Toque la barra de Tráfico de la vista de conducción.
4. Toque **Sintonizar manualmente**.

5. Introduzca la frecuencia de la emisora de radio.
6. Toque **Hecho**.

Su navegador TomTom buscará la emisora de radio. Si no encuentra una emisora de radio en la frecuencia que usted estableció, continuará buscando automáticamente la siguiente emisora disponible.

Cómo evitar los retrasos

Puede utilizar TomTom Traffic para reducir al mínimo los retrasos de tráfico en la ruta. Para minimizar los retrasos de forma automática, haga lo siguiente:

1. Toque **Servicios** en el Menú principal.
2. Toque **Tráfico**.
3. Toque **Configuración de Tráfico**.
4. Elija entre las opciones de: tomar automáticamente la ruta más rápida; que se le pregunte antes de tomarla; o de no cambiar nunca la ruta.
5. Toque **Siguiente** y luego **Hecho**.

Para evitar manualmente los retrasos debidos al tráfico, haga lo siguiente:

1. Toque la barra de Tráfico en la vista de conducción.
2. Toque **Evitar retrasos de tráfico**.

   El Via planificará la ruta más rápida a su destino. La nueva ruta puede incluir retrasos debidos al tráfico y puede permanecer igual que la ruta original.

   Puede volver a planificar la ruta para evitar todos los retrasos, pero es probable que esta ruta no sea la más rápida posible.
3. Toque **Hecho**.

Cada vez es más fácil llegar al trabajo

Los botones **Casa a trabajo** o **Trabajo a casa** del menú Tráfico le permiten comprobar su ruta hacia y desde el trabajo con tan sólo tocar un botón.

Cuando utilice cualquiera de estos botones, el dispositivo planea una ruta entre las posiciones de su casa y su trabajo y comprueba la ruta por si existiesen posibles retrasos.

La primera vez que utilice **Casa a trabajo**, debe establecer las posiciones de Casa y Trabajo.

Cambiar casa-trabajo

1. Toque la barra lateral de tráfico para abrir el menú Tráfico.
2. Toque **Tráfico casa-trabajo**.
3. Establezca la posición de casa y la posición de su trabajo.

   Si ya ha establecido las posiciones y desea modificarlas, toque **Cambiar casa-trabajo**.

Entonces podrá utilizar los botones **Casa a trabajo** y **Trabajo a casa**.

***Nota**: la posición de casa que ha establecido no coincide con la posición de casa que puede elegir en el **menú Configuración**. Además, las posiciones que utilice no tienen que ser su dirección de casa y de trabajo reales. Si existe alguna otra ruta que recorra con frecuencia, puede utilizar estas posiciones en la opción Trabajo/Casa.*

Por ejemplo, para comprobar los retrasos en su ruta a casa, antes de salir de la oficina, haga lo siguiente:

1. Toque la barra lateral de tráfico para abrir el menú Tráfico.
2. Toque **Tráfico casa-trabajo**.
3. Toque **Trabajo a casa**.

Se mostrará la Vista de conducción y aparecerá un mensaje informándole de los incidentes de tráfico en esta ruta. La barra lateral de tráfico también muestra cualquier posible retraso.

Obtener más información sobre una incidencia

Para comprobar si existen retrasos en su ruta, toque **Mostrar tráfico en ruta** en el menú Tráfico. Su navegador le mostrará un resumen de los retrasos del tráfico en su ruta.

El total incluirá cualquier retraso debido a incidentes de tráfico y aquellos debidos a carreteras con mucho tráfico, todo con la información proporcionada por IQ Routes.

Toque **Evitar retrasos** para ver si puede reducir el retraso.

Toque los botones con las flechas derecha e izquierda para moverse por las incidencias en cuestión, y visualice los detalles de cada una de ellas. Esto incluye información sobre el tipo de incidencia como, por ejemplo, obras en la carretera y el tiempo de retraso ocasionado por la incidencia.

También puede acceder a la información sobre los distintos incidentes, tocando **Ver mapa** en el menú principal y, a continuación, tocando en el símbolo correspondiente.

Cuando se muestra en el mapa, una incidencia de tráfico empieza con un símbolo. En el caso de que se trate de un atasco, la dirección de la incidencia es desde el símbolo hasta el otro extremo.

Cómo consultar las incidencias de tráfico en su área

Obtenga una descripción general de la situación del tráfico en su zona utilizando el mapa. Para encontrar incidentes locales y sus detalles, siga los siguientes pasos:

1. Toque la barra lateral de tráfico para abrir el menú Tráfico.
2. Toque **Ver mapa**.

   Se mostrará la pantalla de visión general del mapa.
3. Si el mapa no muestra su posición, toque el marcador para centrar el mapa en su posición actual.

   El mapa muestra los incidentes de tráfico en la zona.

4. Toque sobre cualquier incidencia de tráfico para obtener más información.

   Se mostrará una pantalla que le proporcionará información detallada sobre el incidente que ha elegido. Para mostrar la información sobre los incidentes cercanos utilice las flechas derecha e izquierda de la parte inferior de esta pantalla.

Cómo cambiar la configuración Traffic

Utilice el botón **Configuración de Tráfico** para elegir cómo Traffic funcionará en el navegador.

1. Toque la barra lateral de tráfico para abrir el menú Tráfico.
2. Toque **Configuración de Tráfico**.

Configuración de tráfico

3. Si desea oír un pitido cuando se produzca una nueva incidencia de tráfico en su ruta, seleccione **Notificar si hay cambios de tráfico en la ruta** y luego toque **Hecho**.
4. **Sintonice la emisora de forma manual introduciendo una frecuencia**, si selecciona esta opción, el botón **Sintonización manual** se muestra en el menú Tráfico. Toque **Sintonizar manualmente** para introducir la frecuencia de una emisora de radio concreta que desee utilizar para la información de tráfico RDS-TMC
5. Si se encuentra una ruta más rápida mientras conduce, Tráfico puede volver a planificar su viaje para utilizarla. Seleccione una de las siguientes opciones y luego toque **Hecho**.

- **Cambiar siempre a esa ruta**
- **Preguntarme si deseo cambiar a esa ruta**
- **Nunca cambiar mi ruta**

Incidencias de tráfico

Las incidencias de tráfico y las alertas se muestran en el mapa, en la vista de conducción y en la barra lateral de Tráfico.

Para obtener más información acerca de la incidencia, toque **Examinar mapa** en el menú principal. Toque en el símbolo de una incidencia de tráfico para ver información sobre la misma. Para visualizar información sobre las incidencias cercanas, utilice las flechas izquierda y derecha de la parte inferior de la pantalla.

Existen dos tipos de incidencias y señales de aviso:

- Los símbolos que se muestran en un cuadrado rojo son incidentes de tráfico. Su navegador puede volver a planear la ruta para evitarlos.
- Los símbolos que se muestran en un triangulo rojo están relacionados con el tiempo. Su dispositivo no vuelve a planear la ruta para evitar estas advertencias.

Símbolos de las incidencias de tráfico:

	Accidente
	Obras
	Uno o varios carriles cerrados
	Carretera cortada
	Incidente de tráfico
	Atasco

Símbolos relacionados con el tiempo:

	Niebla
	Lluvia
	Viento
	Hielo
	Nieve

***Nota**: el símbolo de incidencia evitada aparecerá cada vez que evite una incidencia de tráfico mediante el servicio Tráfico.*

Menú Tráfico

Para abrir el menú Tráfico, toque la barra lateral de Tráfico en la vista de conducción o toque **Tráfico** en el menú Servicios.

Las botones disponibles son los siguientes:

Evitar retrasos de tráfico

Toque este botón para planificar de nuevo su ruta teniendo en cuenta la información de tráfico más actualizada.

Tráfico casa-trabajo

Toque este botón para calcular la ruta más rápida desde su posición de casa hasta su lugar de trabajo así como el camino de vuelta.

Mostrar tráfico en ruta

Toque este botón para obtener una descripción general de cualquier incidencia de tráfico en su ruta.

Toque los botones izquierdo y derecho para obtener más información sobre cada incidencia.

Toque **Replanificar** para planificar de nuevo la ruta y evitar las incidencias de tráfico que se muestran en el mapa.

Ver mapa

Toque este botón para consultar el mapa y ver las incidencias de tráfico que se muestran en el mapa.

Cambiar configuración de tráfico

Toque este botón para cambiar su configuración según el modo de funcionamiento del servicio Tráfico que desee en su navegador.

Leer info tráfico en voz alta

Toque este botón para escuchar la información hablada sobre las incidencias de tráfico presentes en su ruta.

***Nota**: para leer en voz alta la información, el navegador TomTom debe disponer de una voz de ordenador instalada.*

18. Radares de tráfico

Acerca de Radares de tráfico

El servicio Radares de tráfico le avisará de las siguientes posiciones de radares de tráfico situados en la carretera.

- Posiciones de los radares de tráfico.
- Posiciones de puntos negros de accidentes.
- Posiciones de radares de tráfico móviles.
- Posiciones de radares de velocidad media.
- Posiciones de radares de autopista de peaje.
- Posiciones de radares de semáforos.

Avisos de radar de tráfico

Por defecto, los avisos se dan 15 segundos antes de llegar a la posición de un radar de tráfico.

Se le avisa de tres formas:

- Su TomTom Via reproduce un sonido de aviso.
- El tipo de radar de tráfico y la distancia hasta la posición de la cámara se muestra en la Vista de conducción. Si se ha informado de una restricción de velocidad para el radar, la velocidad también se mostrará en la Vista de conducción.
- La posición del radar de tráfico se muestra en el mapa.

Nota: *En lo que respecta a los radares de velocidad media, el aviso se realiza mediante una combinación de iconos y sonidos al principio de la zona de comprobación, durante dicha zona y al final.*

Sugerencia: Para cambiar el número de segundos o el sonido de aviso, toque **Configuración de alertas** en el menú Radares de tráfico.

Cambiar la forma de los avisos

Configuración de alertas

Para cambiar el modo de aviso de radares de tráfico del TomTom Via, toque el botón **Configuración de alertas**.

A continuación puede configurar la distancia a la que debe encontrarse del radar de tráfico para recibir el aviso y el tipo de sonido que debe reproducirse.

Por ejemplo, para cambiar el sonido que se escucha cuando se acerca a un radar de tráfico fijo, haga lo siguiente:

1. Toque **Servicios** en el Menú principal.
2. Toque **Radares de tráfico**.
3. Toque **Configuración de alertas**.

   Se muestra una lista de tipos de radares de tráfico. Se muestra un altavoz junto a los tipos de radares de tráfico que se han establecido para un aviso.
4. Toque **Radares de tráfico fijos**.
5. Toque **NO** para evitar que se eliminen los avisos para los radares de tráfico fijos.
6. Introduzca el tiempo en segundos para cuando se da un aviso antes de que llegue a un radar. A continuación toque **Aceptar**.
7. Toque el sonido que desea utilizar para el aviso.

Sugerencias: Para desactivar los sonidos de aviso de un tipo de radar, toque **Silencio** en el paso 7 anterior. Si desactiva el sonido de aviso, seguirá viendo un aviso en la vista de conducción.

8. Toque **SÍ** para guardar sus cambios.

Símbolos de los radares de tráfico

Los radares de tráfico se muestran como símbolos en la Vista de conducción.

Cuando se aproxime a una zona en la que se haya ubicado una alerta, aparecerá un símbolo y se emitirá un sonido de aviso.

Es posible modificar tanto el sonido de aviso como los segundos de emisión del aviso antes de llegar a la alerta.

	Radar de tráfico fijo
	Radar de tráfico móvil
	Radar en semáforo

	Radar de autopista de peaje
	Radar de carretera restringida, situado en una carretera secundaria utilizada para reducir el tráfico de una carretera principal
	Otros radares
	Punto de radar móvil
	Comprobación de velocidad media
	Punto negro de accidentes
	Radar de tráfico bidireccional
	Paso a nivel sin barrera

Botón de informe

Para mostrar el botón de informe en la Vista de conducción, haga lo siguiente:

1. Toque **Servicios** en el Menú principal.
2. Toque **Radares de tráfico**.
3. Toque **Activar Botón de informe**.
4. Toque **Hecho**.

   El botón de informe se muestra en la parte izquierda de la Vista de conducción o si ya está utilizando el Menú rápido, se añade a los botones disponibles en dicho menú.

Sugerencia: Para ocultar el botón de informe, toque **Desactivar botón de informe** en el menú Radares de tráfico.

Cómo informar de un nuevo radar de tráfico mientras está circulando

1. Toque el botón de informe que se muestra en la Vista de conducción o en el menú rápido para registrar la posición del radar.

   Si toca el botón de informe en los 20 segundos siguientes a la recepción de un aviso de radar de tráfico, tendrá la opción de agregar un radar o eliminarlo. Toque **Añadir radar**.
2. Toque **Radar fijo** o **Radar móvil**, dependiendo del tipo de radar del que vaya a informar.
3. Seleccione la posición del radar en el mapa y confirme que es correcta.
4. Toque el tipo de radar fijo sobre el que desea informar, por ejemplo, un radar en semáforo.

***Nota**: Si el tipo de radar que ha elegido presenta una limitación de velocidad, también puede introducir la velocidad.*

Aparecerá un mensaje de confirmación del envío del radar al equipo TomTom de radares de tráfico.

Cómo informar de un nuevo radar de tráfico mientras está en casa

No es necesario encontrarse en la posición de un radar de tráfico para informar acerca de la nueva ubicación. Para informar acerca de una nueva posición de un radar de tráfico desde casa, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

1. Toque **Servicios** en el menú principal del navegador.
2. Toque **Radares de tráfico**.
3. Toque **Informar radar de tráfico**.
4. Toque **Radar fijo** o **Radar móvil** dependiendo del tipo de radar de tráfico.
5. Utilice el cursor para señalar la posición exacta del radar en el mapa y, a continuación, toque **Hecho**.
6. Toque **Sí** para confirmar la ubicación del radar.
7. Toque el tipo de radar del que desea informar y, si fuese necesario, elija la restricción de velocidad para el radar.

   Aparecerá un mensaje de confirmación del envío del informe al equipo de radares de tráfico.

Informe de radares de tráfico incorrectos

Puede recibir un aviso para un radar que ya no está en esa posición. Para informar de una alerta de radar de tráfico incorrecta, haga lo siguiente:

1. Mientras está en la posición de un radar que ya no existe, toque **Informar** en la Vista de conducción.

***Nota**: Esto debe realizarse en los 20 segundos siguientes a la recepción del aviso de radar.*

2. Toque **Eliminar**.

La próxima vez que conecte el navegador a la página web de TomTom, se informará de que la alerta de radar es incorrecta.

Tipos de radares de tráfico fijos sobre los que se puede informar

Al informar sobre un radar de tráfico fijo, es posible seleccionar de qué tipo se trata.

Estos son los distintos tipos de radar de tráfico fijo:

Radar de tráfico	Este tipo de radar de tráfico comprueba la velocidad de los vehículos que circulan.

Radar en semáforo	Este tipo de radar capta vehículos que estén infringiendo las normas de circulación desde los semáforos.
Radar de autopista de peaje	Este tipo de radar supervisa el tráfico en las barreras de las autopistas de peaje.
Comprobación de velocidad media	Este tipo de radar de tráfico comprueba la velocidad media de los vehículos entre dos puntos fijos.
Restricción de vehículo	Este tipo de radar comprueba el tráfico en carreteras con acceso restringido.
Otros radares	Todos los demás tipos de radares que no se engloban en los mencionados anteriormente.

Avisos de radares de control de velocidad media

Hay muchos tipos de avisos visuales y acústicos que se emiten al llegar a una cámara de comprobación de la velocidad media.

Siempre recibirá un aviso de principio y final de la zona de control de velocidad, independientemente de la velocidad a la que viaje. Los avisos intermedios, si se dan, se realizan cada 200 metros.

Todos los avisos se describen a continuación:

	Aviso de principio de zona Cuando se acerca al principio de una zona de control de velocidad, verá un aviso visual en la esquina superior izquierda de la Vista de conducción con la distancia hasta el radar debajo de dicha alerta. Escuchará un aviso sonoro. También verá un pequeño icono en la carretera que mostrará la posición del radar al principio de la zona de control de velocidad.
	Aviso intermedio - tipo 1 Una vez dentro de la zona de control de velocidad, si no circula con exceso de velocidad y ya ha recibido el aviso de principio de la zona, verá un aviso visual en la Vista de conducción. Esto le recordará que aún está en la zona de control de velocidad.

	Aviso intermedio - tipo 2 Una vez en la zona de comprobación de la velocidad, si está conduciendo por encima del 100% de la velocidad permitida y ya ha recibido un aviso de inicio de zona, aparecerá un aviso visual en la Vista de conducción para indicar la velocidad máxima permitida. También oirá un breve aviso sonoro. La función de estos avisos es recordarle que tiene que reducir la velocidad.
	Aviso intermedio - tipo 3 Una vez en la zona de comprobación de la velocidad, si está conduciendo por encima del 100% de la velocidad permitida y no ha recibido ningún aviso de inicio de zona, aparecerá un aviso visual en la Vista de conducción para indicar la velocidad máxima permitida. También oirá un fuerte aviso sonoro. Estos avisos se realizan en el PRIMER punto intermedio y su función es recordarle que debe reducir la velocidad.
	Aviso de final de zona de control de velocidad Cuando se acerque al final de una zona de control de velocidad, podrá ver un aviso visual en la Vista de conducción con la distancia hasta el radar debajo de dicho aviso. Escuchará un aviso sonoro. También podrá ver un pequeño icono en la carretera que le mostrará la posición del radar al final de la zona de control de velocidad.

Menú Radares de tráfico

Para abrir el menú Radares de tráfico, toque **Servicios** en el menú principal y luego **Radares de tráfico**.

 Informar de radar de tráfico	Toque este botón para informar de una nueva posición de radar de tráfico.
 Configuración de alertas	Toque este botón para establecer las alertas que recibirá y los sonidos que se utilizarán para cada aviso.
 Desactivar avisos	Toque este botón para desactivar las alertas.
 Activar Botón de informe	Toque este botón para activar el botón de informe. El botón de informe se muestra en la Vista de conducción o en el Menú rápido. **Cuando se muestra el botón de informe en la vista de conducción, este botón se transforma en Desactivar botón de informe**.

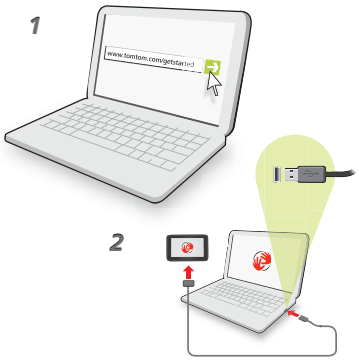
19. MyTomTom

Acerca de MyTomTom

MyTomTom le permite administrar el contenido y los servicios de su navegador TomTom Via, así como acceder a la comunidad TomTom. Se inicia sesión en MyTomTom a través de la página web de TomTom. Le aconsejamos que conecte con frecuencia el navegador a MyTomTom para asegurarse de que siempre cuenta con las últimas actualizaciones.

Sugerencia: le recomendamos que utilice una conexión a Internet de banda ancha siempre que conecte su navegador a MyTomTom.

Configuración de MyTomTom



Para configurar MyTomTom, haga lo siguiente:

1. Conecte el ordenador a Internet.
2. Abra el navegador y vaya a **www.tomtom.com/getstarted**.
3. Haga clic en **Descargar ahora**.

   Su explorador descargará la aplicación de asistencia de TomTom, que tendrá que instalar en el ordenador para conectar el navegador a MyTomTom. Siga las instrucciones de la pantalla si se le solicita información durante la descarga.
4. Cuando se le solicite, conecte el navegador al ordenador con el cable USB. A continuación, encienda su navegador.

   A continuación, se reconocerá el navegador, se realizará una copia de seguridad y se instalarán las actualizaciones más recientes.

Importante: debe enchufar el conector USB directamente al puerto USB del ordenador y no al concentrador USB ni a un puerto USB del teclado o el monitor.

Una vez instalada la aplicación de asistencia de TomTom, podrá acceder a MyTomTom desde la zona de notificaciones del escritorio.

Sugerencia: cuando conecte el navegador al ordenador, MyTomTom le informa de si hay actualizaciones para su navegador.

Cuenta MyTomTom

Para descargar contenido y servicios de TomTom, necesita disponer de una cuenta MyTomTom. Puede crear una cuenta cuando empiece a utilizar MyTomTom.

Nota: *si dispone de más de un navegador TomTom, necesita una cuenta diferente para cada uno de ellos.*

20. Servicio de atención al cliente

Obtención de ayuda para usar el navegador

También puede consultar la ayuda en línea en **tomtom.com/support**.

Estado e información

Estado e información

Toque este botón para abrir el menú Estado e información.

Información de la versión

Toque este botón para ver información técnica sobre el navegador, como por ejemplo el número de serie del navegador y la versión de TomTom app.

Mis servicios

Toque este botón para comprobar el estado de sus suscripciones a Servicios TomTom.

Estado de GPS

Toque este botón para ver el estado actual de recepción GPS.

21. Apéndice

Importante: Avisos y advertencias de seguridad

Sistema de posicionamiento global

El Sistema de Posicionamiento Global (GPS) es un sistema basado en satélites que proporciona información sobre las posiciones y la temporización de los satélites en todo el mundo. El gobierno de los Estados Unidos de América es el único responsable del funcionamiento y control del GPS y garantiza su disponibilidad y exactitud. Cualquier cambio en la disponibilidad y precisión del sistema GPS o en las condiciones ambientales puede influir en el funcionamiento del navegador TomTom. TomTom no acepta ninguna responsabilidad por la disponibilidad ni la exactitud del GPS.

Utilícelo con cuidado

El uso de un dispositivo TomTom para la navegación no exime al conductor de conducir de manera atenta y cuidadosa.

Aviones y hospitales

El uso de dispositivos con antena está prohibido en la mayoría de los aviones, en muchos hospitales y en muchos otros lugares. En dichos lugares no se deben utilizar los navegadores TomTom.

Batería

Este producto utiliza una batería de polímero de litio. No la utilice en entornos húmedos, mojados y/o corrosivos. No coloque, almacene ni deje el producto en una fuente de calor o cerca de ella, en un lugar con altas temperaturas, bajo la acción directa de la luz solar, en un horno microondas o en un contenedor presurizado, ni lo exponga a temperaturas superiores a 60 ºC (140 ºF). El incumplimiento de estas directrices puede provocar fugas de ácido de la batería de polímero de litio, o bien que la batería se caliente, estalle o prenda fuego y cause heridas y/o daños. No perfore, abra ni desmonte la batería. Si la batería presenta fugas y usted entra en contacto con los fluidos, enjuáguese bien con agua y solicite asistencia médica de inmediato. Por razones de seguridad, y para prolongar la vida útil de la batería, la carga no debe efectuar a temperaturas bajas (inferiores a 0 ºC/32 ºF) o altas (superiores a 45 ºC/113 ºF).

Temperatura: funcionamiento estándar: de 0 ºC (32 ºF) a 45 ºC (113 ºF); almacenamiento durante un corto periodo de tiempo: de -20 ºC (-4 ºF) a 60 ºC (140 ºF); almacenamiento durante un largo periodo de tiempo: de -20 ºC (-4 ºF) a 25 ºC (77 ºF).

Precaución: Riesgo de explosión si se sustituye la batería por una de un tipo que no sea el adecuado.

No retire ni intente retirar la batería no sustituible. Si tiene algún problema con la batería, póngase en contacto con el departamento de atención al cliente de TomTom.

LA BATERÍA DE POLÍMERO DE LITIO QUE INCLUYE EL PRODUCTO DEBE RECICLARSE O DESECHARSE DE MANERA APROPIADA SEGÚN LA LEGISLACIÓN Y NORMATIVA LOCAL VIGENTE Y NUNCA JUNTO A RESIDUOS DOMÉSTICOS. DE ESTA MANERA, CONTRIBUIRÁ A UNA MEJOR CONSERVACIÓN DEL MEDIO

AMBIENTE. UTILICE SU TOMTOM SÓLO CON LA ALIMENTACIÓN DE CC PROPORCIONADA (CARGADOR PARA AUTOMÓVIL/CABLE DE LA BATERÍA), ADAPTADOR DE CA (CARGADOR DOMÉSTICO), EN UN SOPORTE APTO O CON EL CABLE USB SUMINISTRADO PARA CONECTARLO A UN EQUIPO Y CARGAR LA BATERÍA.

Utilice este navegador con el cargador que se le proporciona con dicho navegador.

Para obtener información sobre cargadores de recambio, visite **tomtom.com** y obtendrá información sobre los cargadores aprobados para su navegador.

La vida útil de la batería señalada es la vida útil máxima. Sólo se garantiza la vida útil máxima de la batería si se dan unas condiciones atmosféricas específicas. El cálculo de la vida útil máxima de la batería está basado en un perfil de uso medio.

Si desea obtener consejos sobre cómo prolongar la vida útil de la batería, consulte las siguientes preguntas más frecuentes para su país:

AU:**www.tomtom.com/8703**, CZ:**www.tomtom.com/7509**, DE:**www.tomtom.com/7508**, DK:**www.tomtom.com/9298**, ES:**www.tomtom.com/7507**, FI:**www.tomtom.com/9299**, FR:**www.tomtom.com/7506**, HU:**www.tomtom.com/10251**, IT:**www.tomtom.com/7505**, NL:**www.tomtom.com/7504**, PL:**www.tomtom.com/7503**, PT:**www.tomtom.com/8029**, RU:**www.tomtom.com/10250**, SE:**www.tomtom.com/8704**, UK:**www.tomtom.com/7502**, US:**www.tomtom.com/7510**

Distintivo CE

Este equipo cumple las exigencias del distintivo CE cuando se utiliza en entornos residenciales, comerciales, vehiculares o industriales ligeros. Cumple, así, las disposiciones correspondientes de la legislación pertinente de la UE.

Directiva R&TTE

Por la presente, TomTom declara que tanto los navegadores personales como los accesorios TomTom se han fabricado en conformidad con los requisitos básicos y otras provisiones relevantes de la Directiva de la UE 1999/5/CE. La declaración de conformidad puede consultarse aquí: **www.tomtom.com/legal**.

Directiva WEEE

El símbolo en el producto o su paquete indica que este producto no puede tratarse como residuo doméstico. Conforme a la Directiva UE 2002/96/CE para residuos de dispositivos eléctricos y electrónicos (WEEE), este producto eléctrico no debe eliminarse como residuo municipal común. Para deshacerse de este producto devuélvalo al punto de venta o a su punto de recogida municipal local para reciclaje.

Este documento

Se han tomado muchas precauciones al redactar este manual. Debido al constante desarrollo del producto, es posible que algunos detalles no estén totalmente actualizados. La información incluida en este documento está sujeta a cambios sin previo aviso.

TomTom no se responsabiliza de los errores técnicos o editoriales ni de las omisiones del presente documento o los daños accidentales o derivados del desarrollo o del uso de este material. Este documento contiene información protegida por copyright. Ninguna parte de este documento podrá ser fotocopiada ni reproducida en forma alguna sin el consentimiento previo de TomTom N.V.

Nombres de modelos

4EH52, 4EH51, 4EH44, 4EH45, 4EJ51, 4EJ41, 4EJ41

22. Copyright notices

*© 2010 TomTom N.V., The Netherlands. TomTom®, and the "two hands" logo, among others, are Trademarks owned by TomTom N.V. or one of its subsidiaries. Please see **www.tomtom.com/legal** for warranties and end user licence agreements applying to this product.*

*© 2010 TomTom N.V., Niederlande. TomTom®, das 'Zwei Hände'-Logo usw. sind registrierte Marken von TomTom N.V. oder eines zugehörigen Tochterunternehmens. Die für dieses Produkt geltenden Garantien und Endnutzerlizenzvereinbarungen finden Sie unter **www.tomtom.com/legal**.*

*© 2010 TomTom N.V., Pays-Bas. TomTom® et le logo composé de « deux mains », entre autres, font partie des marques commerciales appartenant à TomTom N.V. ou l'une de ses filiales. L'utilisation de ce produit est régie par notre garantie limitée et le contrat de licence utilisateur final, que vous pouvez consulter à l'adresse suivante : **www.tomtom.com/legal***

*© 2010 TomTom N.V., Nederland. TomTom® en het logo met twee handen zijn onder andere handelsmerken die eigendom zijn van TomTom N.V. of een van haar dochterondernemingen. Ga naar **www.tomtom.com/legal** voor garanties en licentieovereenkomsten voor eindgebruikers die van toepassing zijn op dit product.*

*© 2010 TomTom N.V., The Netherlands TomTom® e il logo delle "due mani", fra gli altri, sono marchi registrati di proprietà di TomTom N.V. o di una delle sue filiali. Consultare **www.tomtom.com/legal** per le garanzie e i contratti di licenza per l'utente finale applicabili a questo prodotto.*

*© 2010 TomTom NV, Países Bajos. TomTom™ y el logotipo "dos manos" son marcas comerciales, aplicaciones o marcas registradas de TomTom NV. Nuestra garantía limitada y nuestro acuerdo de licencia de usuario final para el software integrado son de aplicación para este producto; puede consultar ambos en **www.tomtom.com/legal**.*

*© 2010 TomTom N.V., Països Baixos. TomTom®, i el logotip amb les "dues mans", entre altres, formen part de les marques comercials de TomTom N.V. o d'una de les seves filials. Visiteu **www.tomtom.com/legal** per a obtenir informació sobre les garanties i els acords de llicència d'usuari final d'aquest producte.*

© 2010 TomTom N.V., Holanda. TomTom® e o logótipo das "duas mãos", entre outras, são marcas comerciais detidas pela TomTom N.V. ou por uma das suas subsidiárias. Vá

*a **www.tomtom.com/legal** para consultar as garantias e o contratos de licença do utilizador final aplicáveis a este produto.*

---

*© 2010 TomTom NV, Holland. TomTom™ og logoet med "de to hænder" er blandt de varemærker, produkter og registrerede varemærker, der tilhører TomTom International B.V. Vores begrænsede garanti og slutbrugerlicensaftale for indlejret software gælder for dette produkt; begge dokumenter findes på **www.tomtom.com/legal**.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Alankomaat. Muun muassa TomTom® ja kaksi kättä -logo ovat TomTom N.V:n tai sen tytäryhtiöiden omistamia tavaramerkkejä. Katso osoitteesta **www.tomtom.com/legal** tätä tuotetta koskevat takuut ja käyttöehtosopimukset.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Nederland. TomTom®, og de "to hender"-logoen, blant andre, er varemerker eid av TomTom N.V. eller en av deres underleverandører. Vennligst se **www.tomtom.com/legal** for gjeldende garantier og lisensavtaler for sluttbrukere for dette produktet.*

---

*© 2010 TomTom NV, Nederländerna. TomTom™ och logotypen "två händer" tillhör de varumärken, programvaror eller registrerade varumärken som ägs av TomTom International B.V. Vår begränsade garanti och vårt slutanvändarlicensavtal för inbyggd programvara kan gälla för denna produkt. Du kan läsa dem båda på **www.tomtom.com/legal**.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Nizozemsko. TomTom® a logo „dvou rukou" jsou, mimo jiné, ochranné známky společnosti TomTom N.V. nebo jejích poboček. Navštivte prosím adresu **www.tomtom.com/legal**, kde naleznete informace o zárukách a licenčních smlouvách s koncovým uživatelem vztahujících se k tomuto výrobku.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Hollandia. A TomTom®, és a „két kéz" embléma, többek között, a TomTom N.V. vagy leányvállalatai védjegye. A termékre vonatkozó garanciáról és a végfelhasználói licencszerződésekről részleteket a **www.tomtom.com/legal** oldalon olvashat.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Holandia. TomTom™ i logo z dwiema dłońmi, oraz inne, są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy TomTom N.V. lub jednej z jej spółek zależnych. Informacje o gwarancjach i umowach licencyjnych dla końcowego użytkownika tego produktu znajdują się na stronie **www.tomtom.com/legal**.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Holandsko. TomTom® a logo „dve ruky" sú okrem ďalších ochranné známky, ktoré vlastní spoločnosť TomTom N.V. alebo jedna z jej dcérskych spoločností. Pozrite si stránku **www.tomtom.com/legal**, ak chcete informácie o zárukách a dohody o licencii pre koncového používateľa týkajúce sa tohto produktu.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Madalmaad. TomTom® ja "kahe käe" logo kuuluvad nende kaubamärkide hulka, mille omanikuks on TomTom N.V. või mõni selle filiaal. Tootele kehtivad garantiid ja lõppkasutaja litsentsilepingud leiad aadressilt **www.tomtom.com/legal**.*

© 2010 TomTom N.V., Nyderlandai. TomTom® ir "dviejų plaštakų" formos logotipas, kaip ir daugelis kitų, priklauso TomTom N.V. arba kuriai nors dukterinei įmonei. Apie šiam pro-

*duktui taikomas garantijas ir licencijavimo galutiniam vartotojui sutartis skaitykite internete adresu **www.tomtom.com/legal**.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Nīderlande. TomTom® un "divu rociņu" logotips ir prečzīmes, kas pieder TomTom N.V. vai kādam tā meitas uzņēmumam. Garantijas un gala lietotāja līgumus, kas piemērojami šim izstrādājumam, skatiet vietnē **www.tomtom.com/legal**.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Hollanda. TomTom® ve diğer logolar ile birlikte "iki el" logosunun mülkiyeti, TomTom N.V. veya bağlı şirketlerine aittir. Bu ürün için geçerli garanti ve son kullanıcı lisans sözleşmeleri için **www.tomtom.com/legal** sayfasına bakın.*

---

*© 2010 TomTom N.V., Holanda. TomTom® e o logotipo "duas mãos" entre outros, são marcas comerciais de propriedade da TomTom N.V. ou de uma de suas subsidiárias. Consulte **www.tomtom.com/legal** para obter garantias e contratos de licença de usuário final que se aplicam a este produto.*

Data Source

© 2010 Tele Atlas N.V. Based upon:

Topografische ondergrond Copyright © dienst voor het kadaster en de openbare registers, Apeldoorn 2006.

© Ordnance Survey of Northern Ireland.

© IGN France.

© Swisstopo.

© BEV, GZ 1368/2003.

© Geonext/DeAgostini.

© Norwegian Mapping Authority, Public Roads Administration / © Mapsolutions.

© DAV, violation of these copyrights shall cause legal proceedings.

This product includes mapping data licensed from Ordnance Survey with the permission of the Controller of Her Majesty's Stationery Office. © Crown copyright and/or database right 2010. All rights reserved. Licence number 100026920.

© Roskartographia

Data Source

© 2010 Tele Atlas North America. Inc. All rights reserved.

SoundClear™ acoustic echo cancellation software © Acoustic Technologies Inc.

Text to Speech technology, © 2010 Loquendo TTS. All rights reserved. Loquendo is a registered trademark. www.loquendo.com

---

MPEG Layer-3 audio coding technology licensed from Fraunhofer IIS and Thomson.

Supply of this product does not convey a license nor imply any right to distribute content created with this product in revenue-generating broadcast systems (terrestrial, satellite, cable and/or other distribution channels), streaming applications (via Internet, intranets and/or other networks), other content distribution systems (pay-audio or audio-on-demand applications and the like) or on physical media (compact discs, digital versatile discs, semiconductor chips, hard drives, memory cards and the like). An independent license for such use is required. For details, please visit mp3licensing.com

---

Some images are taken from NASA's Earth Observatory.

The purpose of NASA's Earth Observatory is to provide a freely-accessible publication on the Internet where the public can obtain new satellite imagery and scientific information about our home planet.

The focus is on Earth's climate and environmental change: earthobservatory.nasa.gov/

The software included in this product contains copyrighted software that is licensed under the GPL. A copy of that license can be viewed in the License section. You can obtain the complete corresponding source code from us for a period of three years after our last shipment of this product. For more information, visit tomtom.com/gpl or to call your local TomTom customer support team, visit tomtom.com/support and upon your request we will send you a CD with the corresponding source code.

Linotype, Frutiger and Univers are trademarks of Linotype GmbH registered in the U.S. Patent and Trademark Office and may be registered in certain other jurisdictions.

MHei is a trademark of The Monotype Corporation and may be registered in certain jurisdictions.